



The Formation Of Identity In The Autobiographical Discourse From The Perspective Of New Historicism And Cultural Materialism.. Salah Fadl's (*Ain Al-Naqd*) "Eye of Criticism" Book as A Model

Mohamed S. Shosha

Department of Literary Studies, Fayoum University, Egypt.

msa06@fayoum.edu.eg

Received: 13-3-2023 Revised: 30-3-2023

Accepted: 9-7-2023 Published: 14-7-2023

DOI: [10.21608/JSSA.2023.199741.1486](https://doi.org/10.21608/JSSA.2023.199741.1486)

Volume 24 Issue 5 (2023) Pp. 157-183

Abstract

This study examines the critical, cultural and intellectual shifts and turns in *Ain Al-Naqd (Eye of Criticism)* by Dr. Salah Fadl. This book is a critical and intellectual autobiography. Its importance stems from the fact that it indirectly explores these significant critical and intellectual turns in a framework of historical approach. This book stands as a witness on numerous contexts that were active in shaping the historical accumulation of the Arab literary criticism over several decades, starting from the forties of the twentieth century (1940s) when the writer was a child till the nineties (1990s). Thus, reading the book *Eye of Criticism* from the perspective of new historicism and cultural materialism helps to explore the intersections of literary criticism with the intellectual and cultural situations on the one hand, and with the political dimensions and social transformations on the other. Moreover, the book highlights the context of the Egyptian-Israeli conflict and the different patterns of individual and collective struggle for self-realization cognitively and intellectually. In addition, the book draws a historical picture that represents the biography of an individual. In terms of methodology, New Historicism, as proposed by the American critic Stephen Greenblatt, together with Cultural Materialism collectively shape a theoretical framework that dictates the headlines of the study and organises its procedures. Part of the importance of the book also stems from the fact that it is written and published during the final stage of the life of Salah Fadl, the critic, and after the completion of much of his long career. Therefore, it stands as a comprehensive historical record containing many details, contextual lines, and intellectual patterns that have left their impact on the course of literary criticism in Egypt. Far and above, the book underlines the pivotal role of Salah Fadl and his centrality in the two critical scenes, the Arabic and the Egyptian.

Keywords: Formation of identity, the autobiographical discourse, New Historicism, Cultural Materialism, Salah Fadl.

تشكيل الهوية في خطاب السيرة الذاتية من منظور التارikhانية الجديدة والمادية الثقافية.. كتاب عين النقد لصلاح فضل نموذجا

د/محمد سليم محمد عبد الصمد شوشة

قسم الدراسات الأدبية، جامعة الفيوم، جمهورية مصر العربية

msa06@fayoum.edu.eg

المستخلاص:

تشتغل هذه الدراسة على مقاربة التحولات والمنعطفات النقدية والثقافية والفكرية في كتاب عين النقد للدكتور صلاح فضل، وهذا الكتاب يمثل سيرة ذاتية؛ فكرية ونقدية قد تتبع أهميته من كونه يقارب تاريخيا وبشكل غير مباشر هذه التحولات والمنعطفات الفكرية والنقدية المهمة، وأنه يطرح نفسه بوصفه شاهدا على سياقات عديدة كانت فاعلة في تشكيل التراكم التاريخي للنقد الأدبي العربي عبر عقود بداية من الأربعينيات حيث طفولة الكاتب وحتى التسعينيات. وهكذا تساعد قراءة كتاب «عين النقد» من منظور التارikhانية الجديدة والمادية الثقافية على استكشاف تقاطعات النقد الأدبي مع الحال الفكرية والثقافية مع الأبعاد السياسية والتحولات الاجتماعية وسياق الصراع المصري الإسرائيلي أو أنماط الصراع الجماعي المختلفة، أو الصراع الفردي لتحقيق الذات معرفيا وفكريا، وتتشكل فيه صورة للعام؛ كما هو بالطبع يرسم صورة تاريخية ويمثل مسيرةً للفرد. ومن حيث المنهج رأينا أن التارikhانية الجديدة New Historicism وفق طرح الأمريكي ستيفن جرينبلات وكذلك بعض مقولات نظرية المادية الثقافية Cultural Materialism Theory إطارا نظريا مناسبا لتنظيم ملامح هذه الدراسة وخطوتها، وانتظام إجراءاتها أو ممارستها. وتأتي بعض أهمية الكتاب من كونه قد كتب وصدر في مرحلة أخيرة من حياة الناقد وبعد اكتمال مسيرته الطويلة، ليكون شاهدا خاتmia أو تدوينا تاريخيا شاملًا وحاويًا لكثير من التفاصيل والخطوط السياقية والأنساق الفكرية التي تركت أثراً لها في مسيرة النقد الأدبي في مصر، ولا شك أن هذه الأهمية للكتاب تتبع كذلك من محوريته دور صلاح فضل ومركزيته في المشهدين النقيدين؛ المصري والعربي.

الكلمات الدالة: تشكيل الهوية- خطاب السيرة الذاتية- التارikhانية الجديدة- المادية الثقافية- صلاح فضل

مقدمة

تنبع أهمية هذا الموضوع بدرجة كبيرة من أهمية هذا الكتاب الذي يمثل حالة مختلفة عن بقية أعمال الدكتور صلاح فضل من حيث ما يحمل من سمات الخطاب السريدي عن الذات وعن مسارات تشكيل الهوية، ولما يحمل من شهادات عن الذات وعن الآخر وعن الجمعي والفردي. وكذلك لأهمية البحث عن الهوية ومسارات تشكيلها عبر الخطاب السريدي، واستكشاف ملامح الهوية يعدهُ - في ذاته - أمراً مجدياً في مسار البحث العلمي حول الشخصيات أو السعي نحو إضاعة حقبة أدبية معينة ومقاربة أبعادها وفق إطار منهجي وبحث منظم بعيداً عن الارتجال أو التأسيس على التصورات الشخصية، إذ اتباع مصطلحات التارikhانية الجديدة وإجراءاتها في مقاربة تشكيل الهوية يمثل - في تقدير الباحث - مساراً علمياً محكماً ومعتمداً في تجربته، وخاصة أنه قد لاقى نجاحاً وقبولاً في المدرسة النقدية الأمريكية من خلال طرح

ستيفن جرينبلات وتأسيسه هو وبعض الباحثين الذين تابعوه في قناعاته. "وبشكل عام فإن هناك اهتماماً متزايداً عبر العلوم الإنسانية في معالجة السردية بوصفها الطريقة التي تتكون من خلالها الحياة الاجتماعية والثقافية، وهو اهتمام يشمل السرد والنarrative البلاغي الذي يؤسس معرفتنا، بما في ذلك التفكير العلمي"^(١).

وقد كانت محاور البحث مرتبطة بإجراءات هذه النظرية ومصطلحاتها، فتتبعها تشكل الهوية عبر بعض الرواقد الخاصة وال العامة، أو ما كان مرتبطاً بالبيئة أو الثقافة أو الأسرة أو علاقة الشخصية مع المؤسسات التعليمية والدينية، وكان تقسيمها على النحو الآتي: تمهيد نظري حول التارخيانية الجديدة والمادية الثقافية يحاول إقرار المصطلحات والمفاهيم والإجراءات قبل الشروع في تطبيقها، ثانياً رواد تشكيل الذات وتم البحث فيه عن معطيات الأسرة وفاعليتها والعوامل النفسية المترسبة من الطفولة، وكانت النقطة الثانية في هذا المحور الخاصة بتشكيل المعرفة النقدية ود الواقع الانحياز المعرفي لدى الذات. أما المحور الثاني فكان مرتبطاً بالسياسات الاجتماعية والسياسية وحركة الذات وتمردها واختياراتها في ضوء ما كان متاحاً من خيارات وخلفيات ونوازع في المجتمع أو في السياقين السياسي والاجتماعي.

تمهيد: لماذا التاريخانية الحديدة والمادية الثقافية؟

تبعد التاریخانیة الجديدة علی قدر كبير من الأهمية والتجدد والاختلاف من حيث دورها وطروحها حول قراءة النصوص والخطابات - ليس فقط الأدبية -، ولكن باختلاف أشكالها ومصادرها، وكذلك؛ لأنها تمثل تجاوزاً للنقد الشكلي والبنيوي المفرغ نسبياً من دوره الثقافي والفكري الأوسع، أو الذي يفصل النص عن بيته ويعزله عن سياقاته، وربما تمثل ذروة الوعي لنقد ما بعد الحداثة والنقد ما بعد البنيوي، وأنها مثّلت تحديداً مهماً في حقل الدراسات الأدبية، وهكذا نجد أن بعض النقاد يصرحون بأن: التركيز على حالات تاريخية في النصوص الأدبية غالباً ما يكون الإسهام الأكثر أهمية الذي قد أدته هذه النظريات لعمل تحديث في الدراسات الأدبية، فالتاریخانیة الجديدة والمادية الثقافية يشتراكان في الانشغال بالعلاقة بين الأدب والتاريخ، ويشتراكان في فهم النصوص من كل الأنواع من حيث كونها منتجات مادية وكذلك بوصفها مكونات اجتماعية وتشكيلات سياسية^(٢).

وهكذا فإن منهج التاریخانية الجديدة في قراءة النص الأدبي، بحسب ما رأى بعض المنظرين لا ينحصر في قراءة أو مقاربة نصوص عصر معين أو حتى في مقاربة نصوص بعينها، بل يخرجون بها إلى النصوص والوثائق خارج الأدب، "فلا يكون هذا نصاً ذات قيمة بالنسبة لتلك الدراسات من الأدب خاصةً، بل لا يكون مقصوراً على أدب عصر النهضة الأوروبية، إنه مثل ممتاز لقراءة، ولنظرية قرائية مستدامة أو ثابتة للأدب، بل إضافة إلى ذلك فإن جرينبلات يجادل حول الهوية والطريقة التي تتجاذب بها مع الضغوط الاجتماعية والثقافية، وأنها تمثل إلحاها الآن كما هي عندما كان يكتب. وقد جادل جرينبلات عبر كل مساره المهني أن التفكير فيما هو غريب/طاريء أو حاسم في أدب عصر النهضة يساعدنا على أن تكون مدركين للأسس الثقافية اللاواعية التي لدينا نحن أنفسنا، وكيف تسهم في أبنية السلطة في

^(١) جينز بروكمير دونال كريبو، السرد والهوية (دراسات في السيرة الذاتية والذات والثقافة) تر: عبد المقصود عبد الكريم، ط١، المركز القومى للترجمة، القاهرة، ٢٠١٥م، ص ٢٠.

)²(John Brannigan, New Historicism and Cultural Materialism, ST. MARTIN'S PRESS, New York, 1998, p. 2.

زمننا"^(١). فليس صحيحاً أن التاريخانية الجديدة محصورة في قراءة أدب عصر النهضة أو قراءة الأدب في حقبة تاريخية قديمة، بل يمكن القول بأن منظريها الأولي فقط وجدوا لهم في نصوص الأدب في عصر النهضة النطاق المثالي للتطبيق في المرحلة الأولى من تأسيس هذه النظرية.

ويرغم أنها استقرت منها نظرياً وتطبيقياً فإن رائدتها جرينبلات يؤكد على كونها بالأساس ممارسة تطبيقية في قراءة النصوص "وتم قبول هذه الممارسة من طرف جماعات النقد ما بعد البنوي ونظريات الخطاب، إذ بها عبرَ النقاد الحدود الفاصلة بين التاريخ والأنثروبولوجيا، والفن والسياسة، والاقتصاد"^(٢)، وهكذا، نهضت التاريخانية الجديدة "بوصفها مدرسة نظرية لها أسسها النظرية وتنظيراتها النقدية الفكرية، وأطروحتها حول مفهوم التاريخ والتطور التاريخي، وعلاقة التاريخي والثقافة، وآليات قراءة النصوص الأدبية وتأويلها، فعادة ما تحيل هذه الممارسة على الاشتغال على العلاقة بين الأدب والتاريخ، من حيث هي علاقة تأثرت بشكل مباشر أو غير مباشر بالنظرية ما بعد البنوية"^(٣).

وحيث إن كثيراً من المقاربات النقدية السابقة للنصوص الأدبية تفترض أن بعض النصوص امتلكت أهمية عالمية/كونية، وإضفاء حقيقة تاريخية جوهريّة، فإن نقاد التاريخانية الجديدة والمادية الثقافية يميلون إلى قراءة النصوص الأدبية بوصفها منتجات مادية لظروف تاريخية محددة. كلا النظريتين يقارب العلاقة بين النص والسياق مع انتباه متحفز للتداعيات السياسية لتفصير أدبي^(٤). ولا يعني هذا بشكل حرفي التماส التاريخ أو صورة نهائية له في النصوص الأدبية أو المواد الثقافية المدروسة، بل الأمر يدو أقرب إلى حال من الحوار مع الماضي أو الحوار مع التاريخ، وفق تصور مختلف لمعنى التاريخ ذاته. "إن التاريخ بالنسبة للتاريخانيين الجدد ليس معرفة موضوعية بالإمكان توظيفها بما يخدم تفسير النص الأدبي، مثلما أن الأدب ليس مجرد تعبر عن المعرفة التاريخية. التاريخ شأنه شأن النص الأدبي متحرك وقابل لأكثر من تفسير، ومن هنا لزم إعطاء أهمية بالغة لدور السياق التاريخي في دراسة النصوص الأدبية، ولدور الإبداع في تفسير التاريخ"^(٥).

ومن أهم مصطلحات التاريخانية الجديدة التي رسخها ستيفن جرينبلات مصطلح تشكيل أو صياغة الذات self-fashioning وهو الأهم لديه حيث جربه تجربياً واسعاً، ويتطلب عميق على شكسبير وأدب عصر النهضة، والقرنين السادس عشر والسابع عشر تحديداً، وقد تجربته في كتابه عصر النهضة وتشكيل الذات ، وهو الذي يشغل بالهوية الأدبية المتشكلة في القرنين السادس عشر والسابع عشر، وإظهار أن الهويات كانت تتشكل في نوع من الاستجابة/الانعكاس لقوى المجتمع مثل الكنيسة والدولة أو

^(١) Liam Haydon, an analysis of Stephen Greenblatt's Renaissance Self-fashioning from more to Shakespeare, Routledge, London, 2017, p. ١٢.

^(٢) Harold Aram Veeser, The New Historicism, Routledge, 1st edition, 1989. p. ix.

^(٣) لحسن أحمامه في مقدمته لكتاب، التاريخانية الجديدة والأدب، مجموعة من المؤلفين، المركز الثقافي للكتاب، الدار البيضاء-المغرب، ط١٠١٨م، ص٦.

^(٤) John Brannigan, New Historicism and Cultural Materialism, p. 3.

^(٥) لحسن أحمامه، السابق، ص٨.

العائلة، وفي الحقيقة أن جرينبلات يرى كذلك أن هذه العملية نفسها يمكن أن نراها في الذات/الهوية العصرية التي تشكلت عبر استجابات مشابهة للسلطة، مثلما كان في حالة أخرى منذ خمسينات سنة^(١).

في منظور تقاد التاريخانية الجديدة والمادية الثقافية النصوص من كل الأنواع هي وسائل سياسية بقدر ما تكون وسيطاً لنسيج المجتمع والتشكيلات السياسية والثقافية. هذه الرؤية جلية في عمل نقد التاريخانية الجديدة والمادية الثقافية الذين يقرؤون السياق التاريخي عبر القانوني والطبي والوثائق العقلية والحكايات وكتابات السفر، والسرود/الروايات الإثنولوجية والأنثروبولوجية، وبالطبع النصوص الأدبية^(٢). فلا تقتصر طريقتهم في قراءة النصوص على النصوص الأدبية، وإنما تبدو أقرب إلى الالتحاق على المساحة المشتركة بين الأنواع المختلفة للنصوص والخطابات، بل تراها في إطار من التفاعل والتأثير المتبادل، حيث يؤثر الخطاب الأدبي على السياسي، وحركة الاقتصاد والتجارة أو بعض أنماط العيش والسلوك اليومي في الأدب أو العكس، فالمعنى الإثنولوجي أو الممارسات والطقوس العرقية والدينية وكذلك المكونات الأنثروبولوجية قد تقود حركة الأدب أو أنها هي نفسها تتأثر بالأدب وبالسياسة ومناحي الحياة المختلفة.

وبمثل ما قدم كتاب جرينبلات Renaissance self-fashioning إضاءاته حول تشكيل الهوية فقد قدم طريقة جديدة لقراءة الأدب، بداية من فكرة أن النصوص الأدبية تحتوي على آثار من الثقافة التي أنتجتها – أحياناً بطرق قد لا يكون المؤلفون واعين بها، وأظهر جرينبلات أنه كان ممكناً اكتساب أفكار حول المجتمع من الأدب الذي أنتجه^(٣). وهذا تتحول الحياة إلى ما يبدو فرياً من أن تكون هي بذاتها نصاً كبيراً أو خطاباً يتفرع إلى عدد من الخطابات المختلفة ودوائر التأثير والفاعليات الصغيرة اللانهائية، ويتشكل النسيج الاجتماعي كله إلى دوائر من التفاعل والتأثير في بعضها. وبالتالي فإن النصوص الأدبية حين نقرأها في إطار هذه الرؤية ووفق محاولة إضاءتها عبر تقاطعاتها تبدو محتملة لتفسيرات عديدة واحتمالات تأويلية شبه لانهائية تقريباً.

إنه من المهم إذاً أن نضع في أذهاننا من البداية الحق في مقاربة هذه النظريات التي تحطم التمييز أو التباعد البسيط بين الأدب والتاريخ وتتفتح على الحوار المركب بينهما. وتقاد التاريخانية الجديدة والمادية الثقافية يرفضون أن يروا النصوص الأدبية ضد تجاوز الخافية التاريخية، أو رؤية التاريخ بوصفه مجموعة من الحقائق خارج النص. وبالنسبة لهم كذلك التاريخ ليس معرفة موضوعية يمكن أن تكون متخذة لتفسير النص الأدبي. ولكي نرى التاريخ بوصفه المعرفة الآمنة التي يمكن لناقد أدبي أن يستخدمها لمعالجة أو إصلاح معاني النص هو بوضوح فكرة مطئنة^(٤).

والحقيقة أن التاريخانية الجديدة وفق بعض تصوراتها قد تمنح الأدب بعدها أكثر عمقاً من السائد، يخرج به من دائرة النظر إليه في إطار الترفيه والإمتاع أو الأبعاد الجمالية فقط إلى أبعد أخرى ترتبط بإضاءات حول التاريخ أو حول أسواق المجتمع وأشكال السلطة فيه، وكذلك جدل الخطاب مع البنى

^(١) look at Liam Haydon, an analysis of Stephen Greenblatt's Renaissance Self-fashioning from more to Shakespeare, p. 10.

^(٢) John Brannigan, New Historicism and Cultural Materialism, p. 3.

^(٣) Liam Haydon, an analysis of Stephen Greenblatt's Renaissance Self-fashioning from more to Shakespeare, p. 11.

^(٤) John Brannigan, New Historicism and Cultural Materialism, p. 3.

الاجتماعية، أو صراع الخطابات ودوائر النفوذ أو السلطة في المجتمع أو السياقات الاجتماعية التي أنتج فيها النص الأدبي، "والأدب على الرغم من ذلك ليس - ببساطة - وسيطاً للتعبير عن المعرفة التاريخية، هو جزء حيوي من لحظة تاريخية معينة، أو كما يقول هيوارد: الأدب وكيل في بناء حساسية ثقافية للواقع"^(١).

والامر يتجاوز في نظرهم كذلك مجرد النظر إلى الأدب في إطار سياقاته، بل يبدو تصورهم أعمق من هذا، ويرتبط بالفاعلية المتبادلة بين الأشكال الثقافية والخطابات باختلاف أنواعها ومنها الأدب وبين الأساق والنظم الاجتماعية، "وبالنسبة لنقاد التاريخانية الجديدة والمادية الثقافية فإن موضوع الدراسة ليس هو النص وسياقه، وليس الأدب وتاريخه، ولكن بالأحرى الأدب في التاريخ. وذلك لترى الأدب بوصفه مُشكلاً أو جزءاً لا يمكن فصله عن التاريخ في العمل/الصنف in the making، وبالتالي رؤيته وهو يعج بالقوى الإبداعية وبالاضطرابات والتناقضات التاريخية"^(٢).

وهكذا فإن النقطة الأولى التي يمكن أن يفيدها منها منهج التاريخانية الجديدة في قراءة كتاب «عين النقد» هي الخاصة بمقاربة هوية صلاح فضل الناقد، أو تلك الصورة الإجمالية له التي تشكلت عبر عملية استجابة مركبة للأساق الفاعلة في سياقاته الاجتماعية والتاريخية التي عاشها. ومسارات تشكيل هذه الهوية ربما يكون من المفيد كشفها ليس فقط في طريق الكشف عن بعض أبعاده وأبعاد مشروعه، ولكن كذلك في طريق الكشف عن عصر كامل وملحوظة جدل التاريخي مع الأدبي والثقافي وتأثير أحدهما في الآخر. وقد حاجج جرينبلات أن هذه العملية من تشكيل الهوية يمكن أن تكون ملموسة أو مدركة في النصوص الأدبية التي تكشف بنية السلطة في مجتمعها، وهو يستخدم أدوات الأنثروبولوجيا الثقافية والتحليل النفسي والتاريخ مع النقد الأدبي لاستخلاص الشواغل والهموم التي في المجتمع من تلك التي يُظهرها النص. هذا الإصرار على قراءة النص بوصفه منتجاً لسياقه كان إقلاعاً واضحاً عن الحال السائدة في النقد التي رأت العمل الفني بوصفه شيئاً منفصلاً عن ثقافته وسياقته السياسية"^(٣). وهكذا فإن الصورة الإجمالية للتاريخانية الجديدة قد تتشكل في تلك المجموعة من الافتراضات أو المقولات الأساسية كما يرى هارولد فيسر Harold Veeser كما يحاول أن يقدمها للوافد الجديد نحو هذه النظرية^(٤):

-أن أي فعل تعبيري منغرس في شبكة من الممارسات المادية

-أن كل فعل من الكشف والنقد والمعارضة يستخدم الأدوات التي تدين وتخاطر بالوقوع فريسة للممارسة التي يفضحها.

-أن النصوص الأدبية وغير الأدبية غير منفصلة بشكل عام.

-أنه لا يوجد خطاب تخيلي أو أرشيفي إلا ويمنح دخولاً إلى الحقيقة الثابتة وغير القابلة للتغيير من الطبيعة البشرية.

^(١) John Brannigan, New Historicism and Cultural Materialism, p. 3.

^(٢) John Brannigan, New Historicism and Cultural Materialism, p. 4.

^(٣) Liam Haydon, an analysis of Stephen Greenblatt's Renaissance Self-fashioning from more to Shakespeare, p. 11.

^(٤) Look at, Harold Aram Veeser, The New Historicism, p. Xi.

-أخيراً كما يظهر بقوة في كتاب التاريخانية الجديدة أن المنهج النقي واللغة كافيان لوصف الثقافة في ظل الرأسمالية بالاشتراك مع الاقتصاد الذين يصفانه.

وهكذا فيبدو إجمالاً أن التاريخانيين الجدد قد "حاربوا الشكلانية المفرغة عبر سحب الاعتبارات التاريخية إلى مركز التحليل الأدبي"، وتبعاً لـكليفورد جيرترز وفيكتور تيرنر، وآخرين من الأنثروبولوجيين التقافيين فإن التاريخانية الجديدة قد طورت منها لوصف الثقافة في حالة الفعل والحركة^(١). ولهذا فإن إجراءات قراءتنا لكتاب عين النقد ستكون ملتزمة نسبياً بمقاربة صورة الهوية الفردية، والهوية الجماعية، وحال الصراع مع السلطة ودوائرها وأنمطها المختلفة، في محاولة لاستكشاف هذه الصورة العامة للثقافة في تلك العقود المرصودة في الكتاب، في إطار من الطابع الحركي والتفاعلي لهذه الثقافة، وجملة العام والفردي فيها، وسيكون ذلك عبر الآتي من المحاور.

أولاً: هوية صلاح فضل والرواد المعرفية والبواعث النفسية المشكّلة لعقل الناقد

١- الرواد العامة

وهكذا فالنقطة المحورية الأولى في هذه القراءة تتأسس على سؤال كيف تتشكل حياة، وتنتشكل - في أثناء ذلك- ذات، وهو سؤال يجب فحصه في ضوء الأشكال السردية والصيغ الاستطرادية التي تقدمها الثقافة ويستخدمها الأفراد في أحداث اجتماعية معينة، السرد حلقة وصل مركبة بين الثقافة والعقل^(٢). وفي مرآة الخطاب السري لكتاب عين النقد أول ما نلاحظ في عوامل تشكيل حياة صلاح فضل وتكوين ذاته أن الأب والجد يمثلان محوريين مهمين في تكوين عقل الدكتور صلاح فضل، وتشكيل وعيه ويمثلان خطين مهمين في الجذور التكوينية الأولى له، والذور التي أثمرت وأنضجت شخصيته وقداته نحو مساره وكانت فاعلة في رسم ملامحه. وإذا كان الأب قد مات شاباً فقد ترك ديواناً من الشعر أثر فيه تأثيراً عميقاً وكان رابطاً ومجالاً للتواصل مع الابن برغم الرحيل. "فأبى الذي اختطفه الموت في زهرة شبابه كان شاعراً خلف لي ديواناً مفعماً بالقصائد العاطفية والاجتماعية، انتشلت بحفظه منذ الصغر، وكأنني أمسك بطيشه الذي توارى وخلف لي لوعة لاذعة"^(٣). ولا يمكن في سياق قراءتنا هنا أن نتجاهل ما يمكن أن تمنحنا جملة (خلف لي) من المعطيات الدلالية، فكان الأب ترك وراءه هذا الديوان للابن فقط، أو ليكون رابطاً بينه وبين وحيده اليتيم، أو ربما لأن هذا الديوان لم يكن منشوراً أو ليس عاماً في جمهوره ونقاشه، فلم يقرأ أحد غير الابن، وربما لقدر تأثر الابن به دون غيره من يتحمل قراءتهم لهذا الديوان، وربما لـكل هذه الأسباب مكثفة في وعي صلاح فضل فاختص نفسه بعمق التأثر ولم ير في الديوان إلا ثماً عاماً بقدر ما هو إرث خاص للابن وحده. كما لا يمكننا كذلك أن نتجاهل تخصص الأب وعلاقته العميقـة - وفق هذا - بالأدب واللغة، وأثره في دفع صلاح فضل نحو محاولات تجريب نفسه مع كتابة الشعر كما يصرح بذلك.

^(١) Look at, Harold Aram Veeser, The same.

^(٢) جينز بروكمير ودونال كربو، السرد والهوية (دراسات في السيرة الذاتية والذات والثقافة) ص ٢٢ بتصرف محدود.

^(٣) صلاح فضل، عين النقد، ط١، مؤسسة بناة للنشر والتوزيع، القاهرة، ٢٠١٨م، ص ٥٣.

ولم يكن الجد مختلفاً كثيراً عن هذا التأثير، بل كان امتداداً في فاعليته وتأثيره مع الحفيد، ولكن الفارق أن الأب تواصل مع الابن عبر الشعر أما الجد فتواصل مع الحفيد عبر الحضانة والتربيبة بجانب الأثر الثقافي والمعنوي كذلك، فالجد هو الآخر كان أزهرياً دارساً للغة والأدب وعلوم الشريعة. "وَجَدِي الشِّيخُ الْأَزْهَرِيُّ الَّذِي جَعَلَنِي قَرَةً عَيْنِهِ وَعَوْضَ بَكْرِهِ الْفَقِيدِ، كَانَ يَكْتُبُ رَسَائِلَ بِاسْلُوبِ الرَّافِعِيِّ فِي أُوراقِ الْوَرْدِ وَوَحِيِّ الْقَلْمَ، وَكَانَ يَتَمَنَّى لِي أَنْ أَكُونَ شَاعِراً مِثْلَ أَبِيِّ، فَعَدَلَ بِي مِنَ التَّعْلِيمِ الْمَدْنِيِّ إِلَى التَّعْلِيمِ الْأَزْهَرِيِّ عَلَى كَرِهِ مِنِي وَمَقَاوِمَةٍ، فَتَرَبَّيْتُ عَلَى تِرَاثِ الشِّعْرِ وَالْأَدْبِ وَالْبَلَاغَةِ فِي عِيُونِ الْكِتَبِ وَالْمَجَلَّاتِ، وَكَانَ هَذَا كَفِيلًا بِأَنْ يَشَكِّلَ مَزاجِي وَيُؤْصِلَ وَعِيًّا بِالْحَيَاةِ مِنْ هَذَا الْمَنْظُورِ الْتَّقْلِيِّدِيِّ"^(١). ولكن الجد يمثل زيادة أو إضافة على الأب، حيث سلطة التوجيه أو القيادة وربما الاقتضاء نحو طرق لم يكن يريد لها، فالجد عبر حنينه ومشاعر فقده، حاول استعادة الابن المتوفى في شبابه عبر صورة الحفيد أو بالأحرى عبر تشكيل الحفيد وفق نمط الأب، في محاولة تشكيل أو تكوين ربما تكون منبعاً للتمرد؛ فالفرد الذي يجد نفسه مستخدماً أو موظفاً لتحقيق غاية عامة أو جماعية تتجاهل ذاته ربما يكون مُحملًا بطاقات من التمرد والرغبة في الانفلات من الجماعي نحو الفردي أو الذاتي، فرغبة الجد هنا انعكاس لرغبة العائلة أو ربما يبدو الجد - بدرجة ما - ممثلاً للمجتمع.

وهكذا فإن هذين الرافدين الإنسانيين في تشكيل هوية صلاح فضل لم يكونا في تطابق تام بالنسبة للدور الذي لعباه، كما لم يكونا سلبيين على الدوام، بل فيهما ما هو معرفي ارتبط بجذور معرفتهم وتكونيهما كما فيهما ما هو نفسي، فربما يكون الابن نفسه الرافض للتحول من التعليم المدنى إلى الأزهر مدفوعاً بشكل لواع وبعاطفة خفية نحو علوم الأب و المعارف، وقد يكون للبيت ذاته عبر ما فيه من الكتب دور هو الآخر، فتكون العائلة تشكيلاً متعدداً من الإنسان والمكان في الوقت نفسه، "أخذت أقرأ بنهم محموم أعداد مجلة الرسالة المتراءكة في مكتبة جدي، تذوقت إيقاعات الزيارات في افتتاحياته، وعذوبة زكي مبارك وخفة روحه في (ليلي المريضة بالعراق)، وحيادية دريني خشبة في ترجماته للأوديسا، وشقاؤه المازني ورصانة النشاشيبي. تعلمت تمييز الأساليب المختلفة، راحت رفقي على إمكانية الحدس باسم الكاتب دون أن أقرأه مدوناً"^(٢). وهذا نجد أن الجد ومكتبه قد اتحدا نحو تأثير معين وفاعليه خاصة في التوجيه نحو كتب اللغة العربية والتراجم الأدبية، ويُحتمل أن يكون للذاكرة هنا دور خادع وقت كتابة السيرة أو إنشاء خطاب كتاب (عين النقد)، حيث حُتِّت الذكرة إلى استرجاع كتب بعينها وتجاهلت كتب أخرى، ونجد توجهاً مباشراً من الذكرة نحو سلوك معين أو رد فعل خاص يرتبط بتمييز أساليب الكتاب. فنجد أن تجذر لعبة تمييز الأساليب وطرائق الكتابة قد أخذ مساحته لديه من البداية. ولعبة تمييز الأساليب هي خبرة عملية تأتي عبر التدريب وعبر القراءة وليس عبر الحفظ أو القواعد. وهي مرحلة تالية للحفظ، وبداية لتكوين الذائقه والفكر النقدي التميزي، وبداية الدرابة والخبرة بالنصوص وأشكال الكتابة وأساليبها. ولهذا كان الإقرار بأن مرحلة الحفظ كانت سابقة حيث حفظ القرآن الكريم في الثامنة من عمره، ويسترجع في سياقها طقوس الختمة كانت معروفة وشائعة في السياقات الاجتماعية والثقافية لهذه الحقبة في الثلاثينيات والأربعينيات، أو تلك المرحلة التاريخية، كما كان سائداً. يقول: كنت أحفظ (أوراق الورد) و(السحب الأحمر)، وأتغير في الانحياز إليه بعد (رأية القرآن)؛ لأنني أُعشق طه

(١) صلاح فضل، عين النقد، ص ٥٣.
(٢) صلاح فضل، نفسه، ص ٢٩.

حسين"^(١). ولم يكن الحفظ مقصوراً على القرآن الكريم، بل حفظ كتب أخرى، لكن يبدو أن الحفظ هنا مختلف نسبياً إذ دافعه في بعض الأحيان الإعجاب بأساليب معينة، فيعلن عن انحيازه أحياناً وعن تحيره، وتمثلُ الحيرة هنا بذاتها بذور موقف نقدي، وتكشف عن الانطباعات والبدايات الأولى لممارسات تشكيل الذائقة أو المواقف النقدية والفكرية. فالإعلان عن عشقه لطه حسين هنا مهم في سياقات الطفولة والمراحل الأولى لتفتح الوعي والخبرة بالأساليب وطرائق الكتابة، وبدايات الانحياز. ويختلف عن إعلان قناعته الراسخة به بعد ذلك في مراحل متاخرة من حيث كون هذا الانحياز قد يشير إلى نزوع مبكر وفطري لديه منذ الطفولة نحو الاختلاف والتجدد.

ويفرق الكاتب/السارد بين الحفظ أو ما بقي في الذاكرة بتركيبة وبنائه وشكله اللغوي وبين ما ترسّب في الوجودان بعد فهم واستيعاب، ليكون قد منحنا صورة عن رواد التعلم واختلاف أنماطه بين ما يرتبط بالمعلومات والمعارف وبين ما يرتبط بالوجودان والمهارات وتكوين الذائقة، "فكما حفظ القرآن صيغاً لغوية بلغة لافهم كثيراً منها، كررت المعرف الاقتصادية والنظريات القانونية في تاريخ التشريع ومواده دون كثير من الاستيعاب الحقيقي، لكن ما ترسّب في عقلي وقلبي منها أصبح خميرة تكوين الوعي"^(٢). ويبدو أن القراءات القانونية انصهرت مع المصادر الدينية وبخاصة الخطابة الدينية في تلك المرحلة الأولى والجذور التكوينية المبكرة لدى صلاح فضل، وكان لها تأثيرها القوي في تشكيل لغته أو تغيير منابعها الأولى وإطلاق عنان شغفه باللغة والبلاغة والتأثير أو فاعلية الخطاب. وهنا نكتسب ملحاً إضافياً عن تكوين لغته أو بعض روادها ومنابعها بين الدين والقانوني، "بين القراءة القانونية والخطابة الدينية ذات عناصر اللغة المتراكمة على لساني وخيل لي أنتي أصبحت أمتك زمام التعبير، أخذت أتأمل نماذج الرجال/الأساليب المطروحة حينئذ في فضاء الثقافة العربية في مصر في دوائرها العامة القريبة والبعيدة، وأثار اهتمامي من الدائرة ثلاثة رجال بلغاء، لكل منهم طابعه وأسلوبه"^(٣).
ويذكر هؤلاء الثلاثة مبرهننا على اختياراته، وهم: الشيخ أحمد الشرباصي معلم اللغة العربية في المعهد الثانوي وكان يحفظ مسرحيات أحمد شوقي، ويصرّ على محادثتهم باللغة العربية الفصحى، وكان خطابه ناجعاً ونافذاً ولديه قدرة فذة على التواؤم مع المناخ المضاد للإخوان المسلمين، ثم الشيخ الغزالى بخطابه الذي يصفه بالأحادية والخطاب البلاغي النافذ قادر على إشعال الحروب ويشبهه ببلاغة قسس العصور الوسطى، والنموذج الثالث هو الشيخ الباqqوري^(٤). ويبدو أن إشكالية اللغة النقدية ظلت هاجساً متداولاً مستمراً لدى صلاح فضل حتى مراحل متاخرة وعبر حالات عديدة من التجريب الممتد في مسيرته باحثاً عن لغته النقدية أو عن الحال المثالبة التي يمكن عبرها أن يوفق بين لغة الخطابة/الشفاهية والإنسانية بروادها وجذورها الدينية المتصلة لديه من المراحل الأولى وبين لغة الكتابة والنقد بوصفه علماً بحسب الصورة التي اقتتن بها وطمح إلى تحقيقها بعد ذلك أو في مرحلة النضج النقدي. "لكن ما لقيته من معاناة مضنية في تشكيل أسلوب لكتابة النقد، الذي يجمع في انحطاطه واحدة بين العلم والقدرة على مطارحة الفن يستحيل إيجازها في صفحات قليلة. حسيبي في نهاية هذا البوح أن أشير إلى أنني لم أجذب بقدر ما أودّ هذه الثانية المرهقة بين بلاغة الترسل المتدق الشفاهي، التي ورثتها في عهد

(١) صلاح فضل، عين النقد، ص ٣٠.

(٢) صلاح فضل، نفسه، ص ٣٢.

(٣) انظر صلاح فضل، نفسه، ص ٣٤ وما بعدها.

(٤) انظر صلاح فضل، نفسه، ص ٣٥.

الخطابة الدينية والدقة المنهجية في أصول التحرير الكتابي، التي تكثفت على لغتي في التأليف حتى الآن، وإن كانت محاولاتي في المقالات الأخيرة تهدف إلى تجسير هذه الهوة؛ حتى يكون للنقد لذته وإمتاعه^(١). وهكذا يمكن أن نلمس في أعمق هذا التصريح حالاً من الصراع الخفي وحالاً من المعاناة النفسية المتوازية في الأعماق لصراع اللغة الدينية الإنسانية، ويبدو في تصورنا أنها لغة القرن التاسع عشر وببدايات القرن العشرين ولا يمكن أن نقول إنها لغة التراث، فلغة التراث هي التي سيتحدد موقفه منها مؤخراً في كتاباته، ولكن الحديث هنا عن تلك اللغة الشفاهية أو المسموعة أو التي كانت سائدة في الخطب الدينية وفي المساجد وفي التعليم الأزهري في تلك الحقبة التي كان صلاح فضل فيها طفلاً أو طالباً يتأثر بسرعة كبيرة بأساتذته ورموز الدين ورجاله كما ذكر، وغالبيتهم من رجال الأزهر. فكان بدوره هذا الصراع النفسي مع اللغة قد نشأت أو تكونت لديه منذ هذه المرحلة المبكرة، واستمرت طويلاً بداخله هاجساً يتواصل مع لغة النقد الذي يمارسه كتابةً في الكتب والمقالات وشفاهياً في المحافل.

على أن هذه الإشارة كذلك ليست دالة على ملمح نفسي خاص وموقف فردي أو ذاتي لصلاح فضل تجاه اللغة وصراعه معها، ولكنها دالة كذلك على هيمنة هذا الصراع أو التجاذب بين النمطين من اللغة في المجتمع المصري في تلك الحقبة، ويصبح الخطاب السري هنا دالاً على الخفية التاريخية والاجتماعية ويحيل على ملمح عام كذلك بمثل ما يشير نحو الخاص والذات الفردية. وهذا نهج كثير من النقاد في مقاربتهم للخطاب السري، إذ "يؤيد جيروم برнер وإدوارد برترنوكول وإدواردز وجريتز وهاريه وجيليت وشوابير وآخرون مقاربات متنوعة حساسة للديناميكيات الثقافية المحلية، ويرى كل منهم أن السرد نموذج يُعد باستكشاف هذه الديناميكيات وخلفياتها التاريخية والاجتماعية"^(٢). فيحيل خطاب السرد في كتاب عين النقد هنا على هذه الديناميكية أو الحراك الاجتماعي في تلك الحقبة حول اللغة عبر الاستخدام الفعلي لها من أقطاب معينين أو رموز في المجتمع. ويبدو أنها قد بلغت حداً من تنازع الآخرين أو التأثير فيهم.

٢- رواد المعرفة النقدية

تتجلى في هذه السيرة ليس فقط رواد المعرفة والثقافة العامة والأساسية، ولكن بعض الرواوند الفكرية والفلسفية وبعض الشواغل والأسئلة الفكرية والخاصة نسبياً مما كان له تأثير على تشكيل قناعاته أو تكوينه الذهني، فلم يكن الرافد الديني وحده هو الفاعل الوحيد، بل هناك كذلك آثار النزعة الاستراتيجية والفكر الماركسي الذي ساد في حقبة السبعينيات في أمريكا اللاتينية، وبالتحديد حين ندرك أثراًها في الترجمة إلى اللغة الإسبانية برواد معرفية وفكريّة متعددة، جعلت كثيراً من النظريات والمناهج النقدية تصبّ فيها، ومنها كان صلاح فضل يستمد معارفه ويكون ذاته وعقله النقي، فالإسبانية هي اللغة الثانية التي أتقنها ليكمل حلم دراسته في الغرب، "ثم أدركت شيئاً آخر وهو حركة الترجمة إلى الإسبانية من كل اللغات الحية، فلا يكاد يصدر كتاب مهم في آية لغة حتى يسارع المثقفون في أمريكا اللاتينية إلى ترجمته، تحولت اللغة التي حسبتها حاجزاً بيانيًّا وبين الفكر العالمي إلى شرائين واسعة مع جميع اللغات الأوروبية، تعرفت بسرعة على المنهجيات البنوية والسيميولوجية والتفسكية والجمالية في النقد، قبل

(١) صلاح فضل، نفسه، ص ٤٠.

(٢) جينز بروكمير دونال كربو، السرد والهوية (دراسات في السيرة الذاتية والذات والثقافة) ص ٢٦.

أن تشيع في اللغات الإنجليزية والألمانية مثلاً^(١). وهكذا نجد أن صلته باللغة والثقافة الإسبانية كانت انفتاحاً على سياق عام في أوروبا وأمريكا اللاتينية بشكل خاص، وهو ما ربطه بإطار معرفي شكل وعياً سياسياً خاصاً بحسب ما كان سائداً لدى كثير من مثقفي هذه اللغة أو الثقافة.

فلا يمكن لقارئ كتاب عين النقد أن يتجاهل الارتباطات وحركة التوالي التي كانت بين النزعات السياسية والنزعات الفكرية والنقدية في أوروبا وفي أمريكا اللاتينية، وهو ما يمكن أن نلاحظ أثره أو توجيهه لمسيرة صلاح فضل و اختياراته بين المذاهب النقدية التي قرر أن ينحاز لها أو يستغل على نقلها أو تطبيقها في الثقافة العربية، "شرعت عقب مناقشتي للدكتوراه في تصميم كتابين متزامنين أحدهما عن منهج الواقعية في الإبداع الأدبي الذي تضمن ثلاثة فصول لم يسمع بها الواقعيون اليساريون العرب، أولها: عن الأسس الجمالية للواقعية التي كان لوكاش قد بشر بها، وترجمت كتاباته إلى الإسبانية قبل الفرنسية والإنجليزية من قبل التروتسكيين في المكسيك؛ فقرأت موسوعته الجمالية الباهرة، وكشفت أهم معلماتها، والثاني عن سوسيولوجيا الأدب، أو علم اجتماع الأدب الذي كان لوسيان جولدمان قد أوضح أبرز مقولاته عن رؤية العالم، ولم يعرف عنها اليساريون عدنا الكثیر، والفصل الثالث عن الواقعية السحرية في أدب أمريكا اللاتينية التي عايشتها خلال مقامي في المكسيك ثلاثة أعوام، التقى فيها ببار ميديا وكتب عن جارثيا ماركيز ورائعته مائة عام من العزلة قبل أن يحصل على نوبل أو يعرفه أحد^(٢). فتبعد بوادر النقد الماركسي هنا - متمثلة في لوكاش ولوسيان جولدمان مثلاً - واضحة في هذه الاختبارات وهذا بالطبع أثر من آثار عديدة للانفتاح على النقد الأوروبي في تلك المرحلة، والانفتاح على ثقافة أمريكا اللاتينية واللغة الإسبانية كذلك.

ويبدو أن هذه الأجواء الحافلة بالفكر والمتسمة بكثير من الديناميكية والتجدد والتفاعل قد نبهته إلى حال الثراء الفكري والنقدي والحرارك الواسع في النقد الأوروبي فحاول تمثيل اتجاهاته ومناهجه وتطبيقاتها، وبالطبع في وعيه لحظتها كانت قد استقرت صورة الثقافة العربية ببعض ملامحها حسب ما هو موصوف من بعض الجمود، وبعض المشاريع الحداثية التي تحتاج إلى امتداد متمثلة في طه حسين أو المشاريع غير المكتملة ممثلة في محمد غنيمي هلال ومحمد مندور مثلاً، فنجد أن لهذا أثره في اختياراته وتحديد وجهته نحو نقل المناهج والنظريات النقدية ونقل الحداثة وتطبيقاتها بدلاً من الترجمة، "أدركت أن الترجمة ليست صلب مشروعٍ، وأن تحويل التيارات المعرفية في النقد وإثرائها بالمعرفة الحداثية هي رسالتى الأولى. لكنني سرعان ما فوجئت بريح عاتية مضادة في مصر نهاية السبعينيات، حيث أصبح الخطاب المجتمعي في عهد السادات يدين المثقفين المتابعين لتطورات الفكر العالمي، ويتهمهم بالتفريط، وينكر دورهم في التأصيل العميق، سادت نبرة أصولية أشاعها بقايا الإخوان الذين خرجوا من جحورهم ليقاوموا الناصرية واليسار والاتجاه التنويري المؤسس للنهضة العربية، قاومت هذه النزعة اليمينية الجاهلة، وتابعت الإصرار على ما شرعت فيه؛ لأن إيمانى بعالمية الفكر الإنساني وتوالد المعرفة في الثقافات المختلفة أقوى من نزعات العزلة والتعصب"^(٣). وهنا نلمس في الأعمق كذلك حالاً من الصراع أو الانشطار بين حادثة أوروبية تدفع نحو نقلها وتغري بالانحراف فيها، وبين تقاليد مجتمعية واعتبارات

(١) صلاح فضل، نفسه، ص ١٦.

(٢) صلاح فضل، نفسه، ص ١٦.

(٣) صلاح فضل، نفسه، ص ١٨.

الثقافية التي عاشها الداخل كانت حاضرة في وجدانه ومؤثرة أو لها ظلالها على تجربته ومسيرته. فتلك السياقات الثقافية والفكرية التي كانت بعد الانفتاح وخروج الإخوان من السجون وعودتهم للحياة العامة، وخروجهم وهم ينتظرون أحياناً على دوائر الفعل في الثقافة أنتج حالاً من التذبذب الذي قد يدفع إلى التردد والخوف، وقد يدفع نحو مزيد من التحدي والإصرار على التحدي. لكن المؤكد أن ظلال هذه الاعتبارات والسياسات

أما عن جذور السمت العلمي أو النزعة العلمية في الدرس النقدي عند صلاح فضل بحسب ما يتبدى في خطاب كتاب عين النقد فإن منابع هذا واضحة في أصولها أو جذورها لديه، ويبدو أن ملامحها كانت مرتبطة بالثقافة القانونية، وبشخصية الناقد الثاني الذي اعتمد عليه وعده شيئاً له وهو محمد مندور، "كنت دائماً أعزّو موضوعية مندور، وقدرته على تنظيم معارفه، وتحليل أحكامه، والإصابة في تحديد مقاصده؛ بثقافته القانونية قبل الأدبية، وأتصور أن هذه الدراسة - غير المنتظمة - التي تورطت فيها عائلياً قد وسعت رقعة اهتماماتي بالفكر الإنساني في تجلياته الحيوية الكبرى، وحالت بيني وبين الأسر في المنطقة المجاورة المستقطبة لممارساتي العلمية"^(١). ولم يكن منبع الفكر القانوني لديه متمثلاً في محمد مندور وحده، بل تسرب هذا الانضباط القانوني إليه وانعكس عليه علمياً، كذلك عبر شخصية العم الذي كان يدرس القانون وكان صلاح فضل يعيش معه في السكن نفسه ويقرأ عليه كتبه الدراسية في القانون. لnlلملح جذور هذا الانضباط العلمي والفكري وكيفية تشكيله تدريجياً وعبر توادر يؤكده أو يرسخه.

ويعلن صلاح فضل أنه كان قد استوعب وفق هذا الأثر للثقافة القانونية ولشخصية محمد مندور أن يكون النقد فكرا وطرحا لحال من التأمل الجوهرى وليس رطانا وحديثا خطابيا أو مجرد حال كلامية، وثم يفصح عن أنه كان قد توافر في المشهد النقدي والفكري في مصر في تلك الحقبة تياران متناقضان، أحدهما يرى وراء النصوص والظواهر ويتأمل القضايا ويطرح فكرا وأخر يمكن وصفه بأنه كان يعيش حالا من الرطان ويتحدث ويطيل الحديث لكن دون جدوى، أي دون رؤية نافية أو بصيرة نقدية أو موقف فكري. "كان التضاد فادحا بين النموذجين اللذين يوجدان تيارين من الثقافة متقابلين في الثقافة العلمية العربية، أحدهما يمتلك زادا معرفيا من إنجازات العصر الفكرية يجعله قادرا على قراءة الماضي والحاضر، الواقع والتراث، والأخر يتلهى بالكلمات، ويلغو بالأسماء دون أن يدرك شيئا وراءها"^(٢). فيمنحنا خطاب كتاب «عين النقد» هنا تصويرا واضحا لتيارين يشكلان تقريبا الثقافة المصرية في ذلك الوقت، والحقيقة أن هذين التيارين المتصارعين عبر جلهم وتناقضهما إنما ينبئان بالأساس في تقديرنا من جذور تاريخية قديمة ترتبط بمسائل الهوية الدينية ونزاعات الاستغراق في الماضي، ولهم جذور هما تقريبا في العصور كافة، فهو صراع القدماء والمحدثين الذي كان في العصر العباسي وفي عصور إسلامية لاحقة، وكان من الطبيعي أن يتعمق بدرجة أكبر مع العصر الحديث وبخاصة بداية من عصر محمد علي وحكم عائلته والافتتاح النسبي على أوروبا، ومشروع الخديوي إسماعيل الذي كان يحاكي فيه عواصم أوروبا، ثم زاد هذا الصراع بين التيارين وأخذ شكلًا أكثر حدة وارتباكا في الهوية الثقافية مع الاحتلال الذي جعل الغرب ممثلا للتناقضات، عبر صورته التي يتراكم فيها التفوق العلمي والعسكري المبهر، وعبر استدعاء ميراث العداء والكراهية ممثلا في الاعتداء والاحتلال. وكان طبيعيا أن يكون لهذه

() صلاح فضل، نفسه ص ٣٢ وما بعدها.

^{٣٧} () صلاح فضل، نفسه، ص ٣٧.

الصورة المعقدة أثرها في استقطاب النخب المثقفة وال المتعلمين في مصر بين كاره للغرب والحداثة وعاشق للقديم يحافظ عليه ويتمسك به بكل اعتراض، وأخر يرى في تقليد النموذج الغربي والإفاده منه مخرجا لنا من التأثر الحضاري.

وتصبح هذه الظواهر التي يراقبها صلاح فضل في الواقع الثقافي العربي موجهة له وحاسمة في مسار اختياراته، ومن هنا يمكن القول بأن الوعي بهذه الحدود بين التيارين؛ الذين يطرح أحدهما شيئاً جوهرياً والأخر الذي يدور في إطار اللغة الإنسانية أو الذي يصفه بأنه ينتمي بالكلمات ويلغو بالأسماء. فنجد أن الخروج إلى أوروبا كان نتاج هذا الوعي بهذين النموذجين والفارق الشاسعة بينهما. "واعضني تأمل هذين النموذجين في اختيار حاسم لأسلوب ممارستي الفكرية والنقدية، قررت أن أستكمل دراستي للدكتوراه في أوروبا مهما كان الثمن"^(١).

ويكشف كذلك عن قناعته بأهمية الجانب الجمالي في الممارسة النقدية، ومبدأ اللذة في مقاربة النص الأدبي، "أخذت أحضر كورسات متعددة في اللغة والأدب، أذكر من أهمهما مساراً دراسياً مكثفاً عن (نظريّة التعبير الشعري)، كان يشرحه لنا الناقد الكبير كارلوس بوسونيو، كنت لا أفهم كثيراً من التفاصيل التحليلية والطرائف الأسلوبية التي يشرحها بعمق وظرف، ولكنني شعرت بأنني دخلت واحدة من أهم مدارس الفكر النقيدي المعاصر، وأن استغراق الأستاذ واستمتعاه في الشرح يعكس أقصى درجات لذة النص الإبداعي والنقيدي التي يتبعن على تذوقها كاملة"^(٢). فينبئه هنا إلى مبدأ نقيدي مهم وهو مبدأ اللذة بما تعني عملياً أو على مستوى الممارسة النقدية الاستغراق في الشرح ومحاولة فهم النص عبر قراءات متذوقة ومستمتعة، في انتباه إلى اللذة العقلية والمتعة الفكرية في الممارسة النقدية أو الاشتغال على قراءة النصوص ومقاربتها، وربما هذا المبدأ مما يستقر معه أو يثبت في وجданه وتكوينه حتى النهاية.

وعبر السفر إلى أوروبا والدراسة فيها يكتشف الدكتور صلاح فضل بعدها مهما يجب أن يتواافق في الناقد وكان قد حُرم منه وفقده أو على الأقل لم يتواافق له بالدراسة في الأزهر ودار العلوم، وهو البعد التشكيلي والثقافة البصرية والجماليات الخاصة بالفنون المختلفة واتصالها بالأدب أو بالثقافة التشكيلية وغير اللغوية عموماً. ففوجئت بفجوة أفتح مما كنت أتصور أنه ينقصني لكي أتساوی مع زملائي، وهي افتقادى التام لأى معرفة علمية منظمة بتاريخ الفنون التشكيلية وجمالياتها، ابتداء من فنون مصر القديمة في الرسم والنحت والعمارة، إلى الفنون الإسلامية الوسيطة، مشرقية وأندلسية، حتى العصر الحديث، بما لها من تاريخ حافل وقيم جمالية عالية، فأدركت أننا نتخرج في الجامعات العربية مصابين بعمى الألوان والأشكال، وأميّة الذاكرة الفنية"^(٣). وهنا مبدأ آخر من التكامل بين القولي والبصري، أو بين أشكال الفنون التعبيرية المختلفة وما يتصل باللغة اللسانية وغير اللسانى أو التشكيلي، في انتباه أو تيقظ للتراسل والتداخل بين الخطابات والأعمال الفنية المختلفة ومصادر الإنتاج والتكون الجمالي.

(١) صلاح فضل، نفسه، ص ٣٧.

(٢) صلاح فضل، نفسه، ص ٣٧ وما بعدها.

(٣) صلاح فضل، نفسه، ص ٦٥.

وهنا نكتشف بعض جذور الارتباط بين النقد الماركسي الذي كان قد اتصل به صلاح فضل في تلك المرحلة في أوروبا وبين التاريخانية الجديدة والمادية الثقافية اللتين نطبقهما في هذه الدراسة، إذ إن جذور النظريتين اللتين نطبقهما هي بالأساس جذور معرفية ترجع إلى النقد الماركسي وبعض أساسياته وكذلك إلى منهج مشيل فوكو، ويتحدد لديهم أيضا رابط جوهري بهذه الجذور يتمثل في المساواة بين الفنون والأداب وكشف مساحات التقائهما ببعضها وتأثيرها جميعا في النسيج الاجتماعي أو العكس، وقدر التكامل بينها كلها، "فقد استقر في وعيي أهمية هذا التكامل بين الفنون والأداب؛ بحيث يصبح الاقتصار على الجوانب اللغوية دون السمعية والبصرية خلا في التكوين العلمي للباحث"^(١). ولذا سجد كثيرا من الإشارات في كتب صلاح فضل التي تؤكد وعيه بهذا التكامل بين الفنون والأداب، والخطابات الجمالية عموما، فنجد مثلا في كتاب شفرات النص حين يدرس بعض قصائد صلاح عبد الصبور الذي يتحدث عن الإخراج المسرحي لديه بأبعاده البصرية، أو في مقارنته لشعر أمي دنقل، والبياتي ونصه الذي كتبه للرسم سلفادور دالي، فيربط بين الشعر وفن الرسم وبعض الفنون التشكيلية الأخرى، وكذلك نجد في كتاب إنتاج الدلالة الأدبية، حيث يشير إلى أن العرب وضعوا في شعرهم الغنائي كل إمكاناتهم المبدعة في الرسم والموسيقى، ونجد كذلك أثره في دراساته للسرد وربطه بين النص الأدبي ولغة السينما^(٢). ونتصور أن الوعي بهذا المبدأ من التكامل بين الفنون هو ما ساعده على مقاربة الشعر والسرد معاً بالمستوى نفسه ودون انحصار أو انحصار في أحد الجنسين دون الآخر.

لكن يبدو أن هذه المنافع الفكرية والتحول الجذري الذي كان يتحقق وهذا التصاعد التدرجي في الوعي والمعرفة النقية كان محفوفاً وممزوجاً بحال من الأسى أو الشعور بالحزن لابتعاده عن المسار الذي حلم به من البداية وهو مسار إكمال الدراسة في فرنسا، "لم تكف محاولاتي في السعي للتحويل إلى فرنسا دون جدوى، آثرت أن ألتقط أخبارها عن بعد، أخذت أتبع بيقظة شديدة ما يصدر فيها من كتب نقية تترجم بعد قليل إلى الإسبانية، تعرفت بلهفة على الحركة البنوية الجديدة وهي تتشكل، تتبع مصادرها الأولى وإنجازاتها اللغوية والأنثروبولوجية"^(٣). فيختلط ويتدخل لديه الإحساس بالإنجاز مع مشاعر أخرى سلبية من العجز أو المعاناة والصراع ضد البنى الاجتماعية والثقافية التي حالت تكون أن تكون بعثته إلى فرنسا وليس إلى إسبانيا، وربما يكون قد ظل في أعماقه إحساس بأن شيئاً مهماً قد فاته وفرصة كبيرة قد ضاعت حين لم تتح له البعثة إلى فرنسا.

ولهذا فإن مقاربته عبر سرد كتاب «عين النقد» لتجربته مع الثقافة الإسبانية فيها قدر كبير من الحساسية والدقة ومحاولة الابتعاد عن فخ التنكر لها من جانب، أو محاولة تجنب الوقوع في فخ التبرير لقوتها وتأكيد عظمتها وأهميتها بشكل مطلق من جانب آخر، هذا التبرير الذي ربما كان يمكن أن ينسيه أو يطمس بداخله حقيقة هذا الحلم الضائع الذي هو – بالأساس- كان متاماً في وجданه من البدايات الأولى وتحديداً عبر ارتباطه برموز مثل طه حسين، فلم يندفع في سرده نحو تبرير قوة الثقافة الإسبانية وأهميتها

(١) صلاح فضل، نفسه، ص ٦٦.

(٢) انظر صلاح فضل، شفرات النص، عين للدراسات والبحوث الإنسانية والاجتماعية، ط ٢، ١٩٩٥م، ص ١٢ وص ٤٩ وما بعدها، وإنتاج الدلالة الأدبية، مؤسسة مختار للنشر والتوزيع، ط ١، القاهرة ١٩٨٨م، ص ١١. وأساليب السرد في الرواية العربية، دار المدى، دمشق، ط ٢٠٠٣م، ص ١٩٣ وما بعدها.

(٣) صلاح فضل، عين النقد، ص ٣٨.

بما ينسنه هذا الحلم الغائر والخط الوجданى الذى هو بالأساس نتاج الارتباط بفريق من الحداثيين العرب، ولهذا قارب علاقته بالثقافة الإسبانية مقاربة عميقه وصادقة، راصدا السلبيات والإيجابيات: "كانت تجربتي مع الثقافة الإسبانية عسيرة وشاقة، فيقدر ما هي باذخة وثرية إبداعيا في كل العصور، بقدر ما هي فقيرة فكريًا ونقديا، فيها أعلام شوامخ، لكنهم يقفون منفردين، لا يصنون تيارات كبيرة موصولة بعروق الفكر العالمي إلا نادرا، مثل الفيلسوف أورتيجا إي جزيت، أما كبار مفكريهم فهم محليون بالنسبة لنا في الشرق العربي، الذي كان ينصل لما يحدث في إنجلترا وفرنسا على وجه الخصوص"^(١). فيذكر إيجابيات الثقافة الإسبانية وسلبياتها على حد سواء بنبرة موضوعية وتوازن علمي يبدو مجردا من العاطفة.

يؤكد صلاح فضل في خطاب كتاب «عين النقد» على أثر السياق السياسي في مسيرته، وبخاصة فيما يتصل بحرمانه من التعليم في فرنسا التي تعلق بها عبر شخصيات؛ طه حسين وتوفيق الحكيم ومحمد مندور الذين مثلوا له رموزا للحداثة التي ينشدتها لنفسه. وتبدو مسألة عدم توافر العملة الصعبة من الآثار التاريخية/الاقتصادية والسياسية الملحة على عقله، فيذكرها في موقعين بحال من الأسى، وهذا تحضر إلى مخيلة القارئ ظلال الصراع المصري الإسرائيلي وصراعات التنمية وظلال الحال الاقتصادية لمصر في تلك المرحلة من حقبة السبعينيات. فلا يمكن إغفال هذا العنصر التاريخي الذي يبدو ضاغطا على عقل منشئ السيرة، فيسترجع تلك النقطة التي حولت مساره من فرنسا إلى إسبانيا وجعلته مندفعا نحو الوعي بالفارق بين الثقافتين، وبين ذلك في تمييزه بين مكونات الثقافتين؛ الفرنسيّة والإسبانيّة، حيث كان أغلبية من سبقوه إلى الأخيرة يقعون في دائرة الأدب الأندلسي أو دراسة القديم، فيكون هذا الوعي منه بالفارق بينهما والطموح إلى الحداثة النقدية عموما دافعه لتجاوز تاريخ الأدب أو دراسة التراث الأندلسي حتى لا يكرر تجارب أخرى سابقة عليه، ويختار المناهج والنظريات النقدية. وهكذا نجد أن السياقات الأيديولوجية والسياسية في تلك الحقبة كانت حاضرة في أثرها أو فاعليتها في مسيرته وتوجيه دراسته وأفكاره، واستجلاء هذا الارتباط من إجراءات "التاريخانية الجديدة التي تهدف إلى بيان سياقاتنا السياسية والأيديولوجية تتلاعب بصور ونصوص الماضي لخدمة مصالحها الخاصة، وأن تلك الصور والنصوص، يمكن تفسيرها من وجهات نظر بديلة أو مختلفة جزريا"^(٢).

وتأثير إكمال الدراسة في أوروبا وفق هذا الوعي يظل متدا مع صلاح فضل عبر بقية مسيرته كلها، وعبر مراحل تنقله ونقله من الغرب إلى الثقافة العربية، وتأثيره في اختياراته ومناهجه وتحديد أساتذته أو ميله للمدارس النقدية التي يريد أن ينقل عنها، "اكتشفت المدرسة الأسلوبية بزعامة داماسو الونسو، رفيق لوركا رئيس الأكademie، استغرق الأمر مني خمسة عشر عاما، حتى أستطيع تمثيل إنجازاتها بدقة، والكتابة الموجزة عنها في دراستي عن علم الأسلوب، واستلهامها في بقية مقارباتي النقدية. كانت الإسبانية النافذة التي أطل منها على الفكر العالمي، خاصة تلك الجارة الحسناء المعشوقة التي حرمت من وصالها مبكرا على ضفاف السين"^(٣). ولكن هنا لا نلمح فقط تأثير الثقافة الأوروبية والدراسة في مدريد ولكن نلمح أثرا للعبة القديمة التي كان يهواها في طفولته التي أشرنا لها سابقا وهي

(١) صلاح فضل، السابق نفسه، ص ٣٨.

(٢) John Brannigan, New Historicism and Cultural Materialism, p. 119.

(٣) صلاح فضل، عين النقد، ص ٣٩.

لعبة تميز الأسلوب والانشغال بالطرائق التعبيرية والاستغراق في اللغة وأنمطها أو أشكال إنتاجها بصفة عامة. ليتضاءف هنا ما هو شديد القدم وما ترسب في وجданه من مراحل الوعي الأولى مع ما تراكب في ذهنه من الروايات المعرفية والفقدية اللاحقة عبر مرحلة الدراسة، في نوع من التوافقات القدريّة التي صنعت تعاضداً أو تأييداً بين المسارات المختلفة.

وملامح فكره وتكوينه النقدي يرسمها عدد من القناعات والمبادئ التي يعلن أنها كانت متحققة لديه أو يعلن أنه كان واعياً بأهميتها مثل نقد الذات وضرورة تبرير الأحكام والمعاييرة والنزعة العلمية والموضوعية، "إذا كان الناقد غالباً ما يسلط الضوء على حركة الفن والإبداع حوله؛ فإن حسه النقدي إذ ينضج لا يكتمل سوى بخطوة انعكاسية ترتد إلى ذاته؛ لاختبار مسار الرؤية عنده، وتحلل شبكة معرفته، وتقيس أبعاد نظره؛ لأنه دائمًا مطالب بأن يبرر هواه، ويشرح أسباب حبه، ويدفع عن نفسه وصمة الانحياز الذي لا يضرir أحداً غيره، في بينما تعدّ الذاتية مفخراً للمبدعين يزهون بها بدرجات تتفاوت طبقاً لكل فن، يتبعن على قضاياهم أن يبرروا من تهمتها، كي يعتصموا بأكبر قدر من الموضوعية والنزاهة والبعد عن الهوى"^(١). من هذا المنظور يرى الدكتور صلاح فضل أنه يتوجب على الناقد أن يراقب ذاته وأن يوجه نقاده - خاصة مع النضج واكمال التجربة - إلى ذاته وتجربته، وكأنه هنا يراجع ضبط موازيته التي يحكم ويزن بها لأنه مطالب بتقديم المبررات الفنية ولا يمكن أن يكون متحرراً تماماً من الضوابط أو منفلتاً من الطابع العلمي، وتتجلى هنا الموضوعية بوصفها المطلب الأساسي أو الميزان العلمي الأصيل الذي لا يمكن أن يتخلى عنه.

ويعلن أنه رَصَدَ التحول الجوهرى ثقافياً وأدبياً في الحقبة الأخيرة، ويؤكد ذلك حين يرى أن هذه التحولات كانت دافعه إلى نقد الذات أو العودة إلى مراجعة الذات مرة بعد أخرى، "لعل أهم ما يدعوني إلى ممارسة لعبة نقد الذات، عند استعراضي لبعض ما ترسب في وجدي من تجربتي الشخصية مع النقد الأدبي، بغض النظر عن نجاحها أو فشلها هو نوع من القلق المشروع تجاه التغيرات المتسارعة في نسق الحياة اليوم، إذ نشهد نقلة نوعية من الثقافة الأدبية، التي ظلت مسيطرة طيلة قرون عديدة، إلى ثقافة جديدة بصرية ورقمية، ذات طابع معلوماتي معلوم؛ مما يعني تغيراً كبيراً في الحساسية الجمالية، بحيث لم تعد اللغة أو تركيباتها المجازية مثار الدهشة والإعجاب"^(٣). وهنا نلمس محطة مهمة من الوعي النقدي لديه وإدراكه للتغيرات التي لحقت بالأجيال التالية عليه، والتحولات الثقافية العميقة التي طالت وسائل التعبير ووسائل الإبداع المختلفة، وهو ما كان يؤدي إلى تعميق حال التداخل الثقافي بين الفنون وتعميق حال التفاعل بين الثقافات والأمم المختلفة، أي نحو مزيد من القيم والمبادئ التي كان انحيازه إليها من البداية، فكانه هنا يوحي بأن هذه المحطة الأخيرة في الظواهر الثقافية التي يرصدها من الثقافة البصرية ذات الطابع المعلوماتي المعلوم تؤكّد البداية وتشهد على صحتها، ويكون بذلك مشيراً بتامّيغ خفي إلى تعاضد البدايات والنهائيات، أو بالأحرى تعاضد أول المسيرة مع ذرورتها.

٣- التركيز على النقل التطبيقي للنظريات النقدية

(١) صلاح فضل، عين النقد، ص ٥٢ وما بعدها.

^{٥٩} () صلاح فضل، نفسه، ص ٥٩.

ومن ملامح المسار النقدي لديه كذلك أن يكون تمثيل النقل للنظريات النقدية عبر التطبيق، وفهمه التطبيق بوصفه مجالاً لاختبار النظرية وبحث مدى ملائمتها للمنتج الأدبي، ومدى جدواها في قراءة النصوص الإبداعية واستكناه أعماقها، "وركزت جهدي في إنجاز بعض الأبحاث التطبيقية التي اعترض بها، وسوف أشير لبعضها فيما بعد، عن شعرية القص والقصيد، وأصدرتها مجموعة في كتاب شفرات النص الذي اعتبره اختباراً عملياً لنجاعة النظريات المتواولة فيما بعد البنوية، وتحديد مدى كفاءتها في اكتناف النصوص الإبداعية والكشف عن أنساقها"^(١). فهذا مبدأً أساسي وراسخ لدى صلاح فضل، ويشهد عليه كم التطبيقات التي حفلت بها كتبه وقراءاته للنصوص النقدية من القديم والجديد، من المعاصر والتراث.

وهنا نلمح أن التطبيقات كانت ترضي شغفاً قدیماً وترتبط بالاستجابة لهوية تمييز الأساليب، تلك الهوية التي عبر عن تجذرها في نفسه من مراحل الطفولة المبكرة، كما أن التطبيق كذلك مجال تلك اللذة الحسية التي أعلن كما سبق عن كونها ذروة التلقى والمتنة في قراءة النصوص، "وأيقنت أن الدراسات التطبيقية هي الكفيلة ببيان جدو النظرية في هذه المرحلة أيضاً، وكانت قد عدت إلى القاهرة، ثم غادرتها إلى المكسيك"^(٢). ويمكن كذلك القول بأن التطبيق يصبح مجالاً للحركة والتنقل بين التجارب الإبداعية المختلفة، فيرضي بداخل الناقد شغفه للتجول والحركة بين العقول والأفكار والمدن والثقافات. وكل هذا من الدوافع النفسية العميقة وراء التركيز على التطبيق لا تنافق أو تختلف إطلاقاً مع المعلن من الرغبة في تجريب النظريات أو تأكيد مدى جدواها للمتألقين من قراءة النقد.

ومن ملامح التحولات الفكرية في مسيرة الناقد وقناعاته التي وجهت هذه المسيرة فناعته بالأسلوبية الإحصائية والبنائية في أداء دور مهم في إضاءة التراث العربي القديم، وذلك بحسب ما يصف به دراسته الأسلوبية للمتنبي وبحث السؤال حول سرقاته في ضوء هذه المناهج النقدية الحديثة، "وأحسب أن هذا البحث قد حل في الشعرية العربية مستفيداً من مفاهيم التناص والتلقى والأسلوبية الإحصائية. إن النقد المحدث بهذه الطريقة يسهم في إضاءة التراث وكشف أسراره، بقدر ما يعمد إلى تشخيص التميز الإبداعي قديماً وحديثاً؛ ليصبح رسالةً معرفةً وطريقَةَ حياةً منذورةً للفكر والثقافة"^(٣).

ثانياً: تنامي الوعي الفردي وتصاعداته، وموقعه من صراع القديم والجديد/ موقعه في معركة الجمود والحداثة

حركة الذات في السياقات السياسية والاجتماعية والثقافية

في ممارسة التاريخانية الجديدة وإجراءاتها ترکز على أنماط السلطة والمقاومة، أي حركة الفعل ورد الفعل فيما يختص بالسلطة أو عناصرها وجدل هذه المقاومة وموقع الأدب والثقافة في هذا الصراع أو الجدل. وقد كان كتاب تشكيل الذات في عصر النهضة لجرينبلاط اقتحاماً مذهلاً لحقن النقد الأدبي الحديث في بوأكيره، وتحدى واحد من أكثر مقارباته تأثيراً في دراسة الأدب وهو المتمثل في القناعة بأن

(١) صلاح فضل، نفسه، ص ١٩.

(٢) صلاح فضل، نفسه، ص ١٧.

(٣) صلاح فضل، نفسه، ص ٢٨.

العمل الفني موجود أو كائن بوصفه قطعة أثرية خالدة، ينفصل عن بيئته، وكان هذا الاقتحام عبر إظهار التأثيرات الثقافية والسياسية للسياق التاريخي على النص الأدبي^(١).

يُيرز كتاب عين النقد صراع القديم والجديد، عبر هذه السياقات التاريخية التي يتناولها الكتاب، ويبين كيف يصبح الناقد جزءاً من أو شريكاً حتمياً في معركة التحديث، أو كيف يجد نفسه مستقطباً في هذا الصراع. "ثم التحقت بكلية دار العلوم لأفرّ رسمياً من الجبهة والعمامة، وأدخل رحاب الجامعة المختلطة، وأشهد أمام عيني صراع القديم والجديد في أحلى صوره، فهناك فريق من الأساتذة التقليديين يكررون علينا ما سئلنا منه في الأزهر من نحو وفقة وبلاعنة، لكنهم يتضاعلون ويصبحون أقرباً ما عندما نقارنهم بكوكبة طليعية من أساتذة الأدب والنقد والفلسفة يدرسون لنا علوم اللغة والنقد بمعارفهم التي اكتسبوها من وأعرق الجامعات الغربية"^(٢). والواضح أن هذا الصراع بذاته كان مفيداً، إذ عبر التوع والاختلاف وجود التقى ببروزت وتجلت بوضوح أهمية الحادثة في نظره أو أمام عقله، ولذا فقد وصف هذا الصراع بأنه كان في أحلى صوره، ربما يكون ذلك لمجرد أنه شكّل من الحرارك المثير أو المشوق ذي الأبعاد الدرامية الخفية، أو المسكوت عنها هنا ويمكن أن يتخيلها القارئ، إذ يُحتمل في كل صراع حالات من الفوز والخسارة في نهايته، وكذلك حالات جزئية وتفصيلية من النجاح والفشل أو الضربات المتبدلة بين الفريقين حين يفوز فريق ولو مؤقتاً بشيء ويُخسر آخر، أو يقدر فريق على استقطاب شخص وضممه، أو حتى اكتساب مظهر ما أو وجاهة معينة، وفريق آخر يُخسر قيمة مقابلة، وهكذا في لعبة تبدو مستمرة.

ولم يكن هذا التمرد على الجمود والتقليد مجرد شعار يرتهن ويرتبط بمرحلة الشباب والحماس فقط، بل يبدو أنه تحول بعد ذلك عبر المسيرة المهنية إلى مبدأ وإلى نسق قار في عقل الناقد من البحث عن التطوير والتجديد، ورفض بعض مظاهر الجمود والطابع التقليدي ولو بقدر من الصدام الصريح في بعض الأحيان، "ثم سدت ضربات نقدية حاسمة للبلاغة التقليدية، كاشفاً عن عوارها وعدم علميتها، مع أنها مازلت نتعبد بها في دراستنا الأكademie وتجنبها في الممارسة النقدية، وذلك كي أدعوا إلى ضرورة تجديدها قبل أن أعرض ملامح البلاغة الجديدة، أقدم علم النص بدليلاً عنها، مبرزاً أهم مميزاته المحدثة في أبحاث الذكرة والتذكر، وأختتم ذلك بفصل مركز عن بلاغة السرد وتحليل الخطاب الروائي مما لم يكن له وجود في البلاغة القديمة"^(٣). فيعبر هنا بلاغة فيها قدر من العنف الذي يؤكّد على جذور هذا الصراع وجذور التأثير النفسي وشدة الانحياز، بحسب ما يمكن أن نلمس في جملة "سدت ضربات نقدية حاسمة"، بما يعكس حال الثورة الكامنة بداخله ضد القديم، ويعكس كذلك شعوره بمركزية دوره أو محورية تأثيره ودوره الذي يرى أنه قد أداه، بل ويُعتزّ به، بحسب ما قد يلمس القارئ في نبرة هذه اللغة وإيقاعها.

وبشكل عام يمكن بسهولة أن نلمس ما تجسّد في خطاب الكتاب من روح الحماسة والانحياز الواضح الصريح، "كان الفارق شاسعاً بين المستويين، لم يترك لي خياراً سوى التحمس الشديد للمعسكر الحداثي، أيقنت منذ تلك الفترة أن مصيري العلمي ومستقبلني النقدي مرهون بالعتمد بماء الثقافة الغربية في

^(١) Liam Haydon, an analysis of Stephen Greenblatt's Renaissance Self-fashioning from More to Shakespeare, p. 14.

^(٢) صلاح فضل، عين النقد، ص ١٣.

^(٣) صلاح فضل، نفسه، ص ٢٥.

إحدى عواصمها الظاهرة، خاصة باريس مدينة النور ونور المدائن، كما كان يقول عنها طه حسين، ويمدحها توفيق الحكيم ومندور^(١). وهنا تعود مدينة النور وظللها النفسية مرة أخرى، ولكن ربما هذه المرة عبر دلالتها العامة على الثقافة الأوروبية، وعلى تلك الحادثة التي كان ينشدها وانحاز إليها باندفاع وصراحة ليس فيها أدنى مواربة. ولا يمكن لمقاربتنا أن تتجاهل الظلال النفسية لمفردات وتعبيرات مثل المعسكر الحداثي، أو التعمد بماه الثقافة الغربية، فيما يقترب أن يكون حرباً وطقوساً للتظاهر أو التعمد في عقيدة دينية جديدة. وهو في النهاية ما يعكس عمّا الصراع بين القديم والجديد في تلك المرحلة التاريخية التي يسرد عنها، ويعكس عنف هذا الاستقطاب الذي تجذر في نفسه من المراحل المبكرة وظل يتعمق وتتصاعد وتيرته بمرور الوقت.

ويتحقق في مسيرة صلاح فضل بشكل تدريجي الانفتاح على زاوية نظر أخرى، والخروج من أسوار الرؤية الأزهريّة وسياقات التحريم والحفظ، وبدايات التنامي التدريجي للوعي بالعالم. ويأتي ذلك في البداية عبر الانفتاح على كتب القانون والحقوق التي يدرسها العم في كلية الحقوق جامعة القاهرة، ليكون نسق المجاورة هنا مسهماً في افتتاح الوعي وتفتحه التدريجي، وليمثل العم نمطاً مقبلاً للجد الذي رغب في استنساخ نسخة جديدة من ابنه الذي توفي عبر تشكيل أزهري خالص للحفيد، في إطار من التقليد أو تصورات إكمال المسيرة، وجعل الابن يسير على نهج أبيه أو يكمل طريقه، لتلاشى رؤية الذات أو تكون محاصرة ومحكومة تماماً برؤية المجموع أو مدفوعة نحو صورتها وتشكيلاً لها برغبة المجموع أو الجماعي. وتتشكل صورة أولى للصراع بين الفرد والجماعة. فالجد يمثل الماضي والقديم والقيم الموروثة كافة، ويكون خلاصة هذا في الأزهر وعلومه، في حين تبقى رؤية الفرد أو رغباته وطموحه متوارياً أو مكتوبتاً. "أخذت أقرأ له بانتظام وتدير مواد وكتب القانون الدستوري والمدني والجنائي والإجراءات والاقتصادي الدولي والنظريات المطولة عن القانون الروماني؛ فاكتشفت أن العالم الضيق الذي تصوره العلوم الأزهريّة محدود وفقير وقديم، دخلت بوابة العصر الحديث بعد أن أعادت الحقوق صياغة عقلي بالنظم السياسية والتشريعات الاقتصادية والاجتماعية والوعي بمراحل تطور الحضارة الإنسانية"^(٢).
ويبدو أن أثر هذا التحول ظل راسخاً في نفسه حتى مع تحقيقه اكتمال تمرده على الأزهر وخروجه على ما هو تقليدي، ذلك لأن ما كان في مراحل مبكرة ومن بداية مراحل تفتح الوعي أصبح صعباً محوه، وصار من الفواعل والدوافع الخفية أو الكامنة في طبقات اللاوعي لدى صلاح فضل. "كنت في العاشرة من عمرى عند نشوب حرب فلسطين، أخرجني جدي من السنة الرابعة الابتدائية؛ كي يهبني للقرآن الكريم والأزهر الشريف، عوضاً عن أبي الذي توفي إثر اجتياح وباء التيفود لمصر في مطلع الأربعينيات وهو مازال طالباً في تخصص القضاء الشرعي. بكيت كثيراً لهذا التحول الفاجع في مصيري الدراسي، فقد كنت أريد أن أكون طبيباً، حتى أحول دون موت آباء الأطفال الصغار"^(٣). فهل يمكن أن يكون لهذا الصراع الخفي بين الناقد أو دارس الأب وبين الطفل الحال بالطبع أثر في تشكيل وعي الناقد أو تكوينه الفكري، بما يدعم النموذج العلمي المتجاوز لحدود المعرفة الكلامية والتراثية؟

(١) صلاح فضل، نفسه، ص ٥٧.

(٢) صلاح فضل، نفسه، ص ١٣.

(٣) صلاح فضل، نفسه، ص ١٣.

ولم يكن الانفتاح المعرفي العام إلا بدايةً لانفتاح متخصص يرتبط بالذوق النقدي والثقافي يقود صاحب السيرة إلى مجاله وشخصه ويشكل ذاتيته، فلم يكن انفتاحاً على مجرد زاوية وحيدة مختلفة عن الأزهر، أو لم يكن مجرد انفتاح على أن عالم حديث وجديد في مقابل عالم قديم، بل كان انفتاحاً على الحياة بكل أبعادها، وهو ما يعكس رؤية غير محدودة وإحساساً خاصاً بالحياة في تجدها ونبضها وأبعادها الفنية والجمالية والنظر إلى المستقبل وإلى كل ما هو حيوي ونابض وفيه إبداع وابتكار وفن. "كما تكفلت القراءات الحرة بالانفتاح على الحيوانات الفنية والإبداعية في السينما والمسرح والشعر والفنون التشكيلية، أدمنت التردد الالاهت على الندوات والمحاضرات العامة المتعددة في الليلة الواحدة، بالقاهرة، نهاية الخمسينيات وبداية السبعينيات"^(١).

ويحيل الخطاب السري في الكتاب كذلك على ديناميكيات المجتمع المصري وحركاته الثقافية والفكري في تلك الحقبة، وأثر هذا الحراك في تحديد خيارات صلاح فضل واهتماماته، "كان النموذج التقافي الناضج الذي رسخه جيل الرواد في وجداني شديد الفاعلية في تشكيل ذاتي الجمالية ومنظوري الفكري، فتنت بنا في حدود الرسالة التي أؤمن بها هما: أستاذ المبادر غنيمي هلال، وشيخي الذي أُشِّقَّ محاضراته وكتبه: محمد مندور، رأيت احتشاد الذاكرة العلمية ونفاذ الوعي المعرفي عند الأول، وسلامة الأداء النقدي المبدع الصادق عند الثاني"^(٢).

على أن الفعل من الآخر كان ينتج رد فعل مقابل من الذات التي تحاول أن تتمرد، وأن تنفلت من دوائر المصير التي يخطها لها هذا الآخر بصرف النظر عن دوائره المتعددة، سواء كان فردياً يتمثل في الجد، أو كانت مؤسسية، على أن الفردي في الأصل قد يحيل إلى نزعة اجتماعية عامة، ويصبح الجد مثلاً تمثيلاً لشواغل عامة أو تيار راسخ في المجتمع، "فعدل بي من التعليم المدني إلى التعليم الأزهري على كره مني ومقاومة، فتربيت على تراث الشعر والأدب والبلاغة في عيون الكتب والمجلات، وكان هذا كفياً لأن يشكل مزاجي، ويوصل وعيي بالحياة من هذا المنظور التقليدي المحافظ، على ما يكتفه من حالات تمرد وعصيان، تجلى في الشعر المارق والأدب الشعبي"^(٣). فيبدو أن تحويل المسار التعليمي من التعليم المدني إلى الأزهري النقطة التي تفجرت عنها منابع التمرد في روح الكاتب ووجهته هذه الوجهة المنحازة نحو التجديد والحداثة.

ويمثل الانتقال إلى القاهرة في منظور الدكتور صلاح فضل نقطة تحول جوهري ولها أثرها الكبير والممتد في حياته وتشكيل ذهننته، فلم يكن الانتقال إلى القاهرة مجرد حدث معيشى عارضاً كما قد يبدو لنا جميعاً، بل هو في الحقيقة تعديل تام في المسار، فالانتقال إلى المدينة ربما يكون داعماً للشكل العلمي أو يؤثر في نمط التفكير تأثيراً عميقاً، "ولكن حدثاً عارضاً لم أتصور له أهمية في مرحلة الدراسة الثانوية قد قلب كيان هذا الصبي المنذور لتتبع خطى أبيه واعتلاء المنابر من بعده، إذ رغب في بعد رحيل جده كي ينتقل إلى العاصمة مع عمه الذي التحق بكلية الحقوق في الخمسينيات؛ حتى ينعم بما تتيحه القاهرة لشبابها من لذة الندوات والمحاضرات والأنشطة الثقافية التي أخذت تخطف فؤاده وتشغل وقته

(١) صلاح فضل، نفسه، ص ٤٤.

(٢) صلاح فضل، نفسه، ص ١٤.

(٣) صلاح فضل، نفسه، ص ٥٣.

بأكمله، كان يجري من قاعة يورت التذكارية إلى مقر الشبان المسلمين، قبل أن يعود إلى الجمعية الجغرافية في الليلة الواحدة؛ كي يتبع كل الندوات والمحاضرات^(١). يتجلّى هنا بوضوح ميل الكاتب إلى استخدام لغة الأيام لطه حسين، في خيار وفضيل يبدو نهائياً من التماهي التام مع عميد الأدب العربي الذي كان نموذجه المفضل الذي لم يختلف عليه أو ير لديه عيباً أو داعياً للخلاف. وربما تكون هذه اللغة خياراً جمالياً كذلك في نوع من الميل إلى الانفصال عن ذلك الطفل القديم الذي كانه من عقود بعيدة وفي زمان مغاير تماماً. فالميل إلى ضمير الغائب يمثل انفصالاً عن الذات ومحاولاً للتاريخ الموضوعي للشخصية ورؤيتها ماضيها في إطار من العلمية والمتابعة أو المراقبة غير المتعاطفة أو الانفعالية، في صورة أقرب للرصد الهدى المتجرد نسبياً من العاطفة السلبية.

ثُبّرَتْ هذه السيرة الفكرية في كتاب عين النقد أثر الدراسات القانونية والمعرفة بها في تشكيل العقل النقي، وربما بشكل غير مباشر تعود إلى الارتباط الجذري القديم بين البلاغة والقانون، أو بين اللغة والقانون، "ولكن التحول الجذري لعقلية هذا الصبي الطموح المحافظ على موقعه فيما كان يسميه ورطة أن تكون الأول دائماً، لم ينشأ عن هذا الولع الثقافي، ولم يترتب على ما كان ينصب في ذهنه من صنوف المعلومات أو يندرج في وجданه من الخبرات، ولكنه كان نتيجة لأمر بسيط جداً لم يقدر حينئذ خطورته، كان عمه الشاب المعجب بذاته والأنيق في ملمسه والعاشق الشهير في حيه - لا يحلو له أن يذاكر مواد القانونية على مدار سنوات دراسته في الحقوق إلا مضطجعاً على أريكته المحببة، مستمعاً إلى فتاناً وهو يقرأ له مجلدات المواد القانونية في المدني والجنائي والاقتصادي والدستوري والشرعية، وبقية تلك المواد التي فتحت له آفاقاً لم يكن يحلم بارتياحها في معرفة مسار تشكيل المجتمعات وتنظيم قوانينها وهندسة أوضاعها الإنسانية والمدنية"^(٢).

وأحياناً ما يكون سرد الكتاب متلبساً بنبرة من الموضوعية والتجدد، على خلاف بعض المواقف الأخرى التي تعلو فيها نبرة الذاتية والاعتداد بالذات، فنجد في هذا المثال يقارب ذاته بنبرة مختلفة ووفق منظور تاريخي هادئ وبارد نسبياً، حين يتحدث عن هذا المكون القانوني وصراع الحديث والقديم بداخله، ولكن تعبيره هذه المرة أكثر هدوءاً، "كان ذلك بمثابة إعادة تشكيل حقيقي لعقلية هذا الصبي اليافع، وتزويديه بأهم ما ينبغي لدارس الأدب وناقده، وهو الوعي الحقيقي المكتمل بحركة الإنسان في المجتمع خارج دائرة اللغة والدين والثقافة التقليدية المتجالية فيهما، كان ذلك أول غسيل مخ أو بداية الشحن المعرفي الضروري لتشكيل عين النقد"^(٣). وهنا نلمس أثراً عميقاً يرتبط بلغة السرد في تلك المساحة التي يتماهى فيها مع لغة طه حسين، وتجسد قدر تغلغل نموذجه في نفسه واستمرار هذه الحال لعقود طويلة من الطفولة وحتى نهاية المسيرة، ويمكن كذلك أن يكون هذا الانفصال عن ضمير المتكلم في هذا المتكلم السردية ناتج الانفصال الزمني الكبير، فكان هذا الطفل أصبح بعيداً عنه ومنفصلاً بالقدر الذي يكفي لأن يتحدث عنه وكأنه إنسان آخر.

(١) صلاح فضل، نفسه، ص ٤٥.

(٢) صلاح فضل، نفسه، ص ٤٥.

(٣) صلاح فضل، نفسه، ص ٤٥.

يصور كتاب عين النقد مرحلة تاريخية مهمة في شباب صلاح فضل، ويكشف عن سياقات عامة من الكتب الجنسي أحياناً وإشكالات الجهل بالأخر، وبخاصة الأنثى، في افتقاد بعض الأبعاد والخبرات الحياتية التي عانى منها كثيرون من أبناء جيله وربما ظلت هذه المعاناة أزمة نفسية لكثيرين في الثقافة العربية التي تبالغ في الفصل بين النوعين لاعتبارات أخلاقية. فقد ذكر في أكثر من موضع تأثره بحضور المرأة في الدراسة إلى جانبهم في مدرجات الكلية وفي ساحات جامعة القاهرة، وركز كثيراً على زميلاته التي جاءت لتجري معه حواراً لمجلة الحائط بالكلية، وهذه التعليقات لها دلالتها العميقة حسب ما نعتقد، من حيث كشفها عن ملامح المجتمع وتلك الثقافة التحريرمية وغياب بعض الأبعاد والجوانب الحياتية عن منظور الناقد في مراحل التشكيل الأولى للوعي. فقد كان من أساسيات التاريخانية الجديدة الانشغال بفكرة كيف يمثل الأدب العقيدة أو الدين ومشاعر الخجل، والجنسانية أو الشعوب الجديدة التي تتم ملاقاتها وراء البحار وكيف كان ذلك دالاً في النقاش الواسع على تلك الموضوعات^(١). فال فكرة الأساسية هنا هي ملاقة الآخر واستكشافه وتعزيز معرفته، وبمعرفته تتحصل معرفة مضاعفة بالذات، والأنثى في تلك المرحلة تتبدى كائناً آخر، ومن الطريف أنها لا تتجلى أو تتبدى في سيرة صلاح فضل قبل هذه المرحلة الجامعية التي يتحول فيها من الدراسة في الأزهر إلى الدراسة في كلية دار العلوم بجامعة القاهرة، فلا وجود لأي ظلال لأنثى أخرى غير الحبيبة الجامعية التي أصبحت زوجة ورفيقه حياة وسفر وتعليم. وهنا ربما يتجلى أثر لتضافر الitem مع الثقافة المحافظة، فالابن الوحيد الذي مات أبوه في شبابه لم يكن له أخ أو اخت شقيق، وكذلك لم يمنه التعليم الأزهري فرصة لاستكشاف الآخر عبر زمالة الإناث.

وبحسب ما لدى منظري التاريخانية الجديدة من إجراءات واهتمامات نجد أنهم ركزوا في شعريات الثقافة Cultural Poetics على الخطوط الممتدة من السلطة أو تفاعلاتها وتقاطعاتها، وكذلك في المقابل حالات التمرد أو المقاومة التي شكلت فعلاً مناقضاً أو نموذجاً للمقابلة أو التعارض والصراع، بين الفرد والجماعة مثلاً أو بين دوائر السلطة باختلاف مصادرها وبين حركات من التمرد أو الاختلاف والخروج على السائد. "شعريات الثقافة عند جرينبلات كانت تتبع حركات الأفكار والممارسات ليس فقط لإظهار جذورها المتشابهة في الهيمنة، ولكن أيضاً لإظهار أو كشف أن كل حركة هي مادة أو عدّة العالم الحقيقي، وهي الاستعادة التي تقدم لنا لمحّة عما تسميه كاثرين جلغر Catherine Gallagher الحياة المضادة للتاريخ المفقودة منذ زمن بعيد"^(٢). فشعرية الثقافة إذن - حسب هذا الفهم أو تلك الممارسة لنقاد التاريخانية الجديدة - تتشكل من هذه الحركة الدؤوبة في الثقافة والمجتمع من الفعل ورد الفعل، أو حال الشد والجذب بين الفردي والجماعي، بين الراسخ والجديد، بين النزعات المستحدثة، وما أصبح عبر قدمه أقرب لأن يكون مقدساً أو حقيقة الحقائق أو فوق كل حقيقة.

وهكذا يتجلّى في مجمل خطاب كتاب عين النقد دوائر السلطة التي قاومها صلاح فضل عبر مسيرته بوصفه نموذجاً فردياً طامحاً أو محملًا بأحلام كبيرة تدفعه نحو تحقيق الذات ومقاومة هذه الدوائر من السلطة، فأولها كانت السلطة الأبوية متمثلة في ديوان الأب الذي رغب في مرحلة مبكرة في محاكاته وكذلك الجد الذي كانت رغبته أن يكمل ابنه مسيرة أبيه الراحل وحول تعليميه من التعليم المدني إلى

^(١) Liam Haydon, an analysis of Stephen Greenblatt's Renaissance Self-fashioning from more to Shakespeare, p. 11.
^(٢) Neema Parvini, Shakespeare and Contemporary theory, New historicism and cultural Materialism, Bloomsbury. London, first published 2012, p. 103.

التعليم الأزهري، فيكون الأب والجد مكونيًّن معاً - في تعاضدهما - نموذج السلطة الأبوية التي حاولت أن ترسم طريقه في مرحلة وجد نفسه بعد ذلك راغباً في مقاومتها، ولذلك فرح حين تحول تعليمه إلى جامعة القاهرة. ويمتد في خط دوائر السلطة ذاتها ويتعاضد مع الأبوية سلطة الأزهر بشكله القديم في ذلك العصر قبيل مرحلة التحديث التي كانت في الستينيات، فقضى تعليمه قبل الجامعي في الأزهر ويتجلّى الامتعاض والمعارض في كثير من مواضع خطاب كتابه عين النقد. ليكون الجمود الفكري والتقليدية في التعليم هي دائرة السلطة الثانية التي وجد نفسه مضطراً لمقاومتها أو على الأقل النزوع عكس حركتها أو اختيار اتجاه مناقض لها. ويمثل امتداداً لهذه الدائرة من السلطة لتيار الجمود الفريق الثاني من أسانته في دار العلوم من الذين رغب في أن يكون نقضاً لهم أو ينتمي للمعسكر المناوئ لهم. ثم أخيراً دائرة السلطة السياسية التي بسبب النقص في العملة الصعبة تسببت في حرمانه من إكمال دراسته في باريس التي يعشّقها واستمر عشقه لها بسبب ما ترسّخ في وعيه عنها عبر نماذج مثل طه حسين وتوفيق الحكيم ومحمد مندور. ويمكن في الحقيقة أن يكون القرار الإداري للسلطة السياسية مجرد رمز أو تجلٍّ لدائرة أعمق من حركة التاريخ نتاج عن حال الصراع المصري الإسرائيلي وحركة التحديث والتحديات الاقتصادية التي كانت تدفع المجتمع في عدد من الاتجاهات المتناقضة، فهذه السلطة السياسية نفسها التي عجزت عن دعم البعثات في حكومة علي صبري لنقص العملة الصعبة هي تقريباً نفسها المنتمية لحكومة ما بعد ثورة ٥٢ التي قررت تجديد الأزهر وتحديثه بشكل كامل فكان ملجاً ومجلاً لفරاره ليس فقط صلاح فضل ولكن كذلك أستاده محمد غنيمي هلال الذي واجه حرباً من فريق وصفه صلاح فضل بالجمود والتقليدية في دار العلوم. ثم أخيراً دائرة سلطة أخرى تبدو مختفية أو غائبة وراء خطاب صلاح فضل في كتابه عين النقد، وهي سلطة القرية في مقابل سلطة المدينة التي انتصر لها ورأى فيها مخرجاً له من دوائر المنع والتحريم والمراقبة. وهكذا فإنه يمكن تصور حركة الذات الفردية أو النموذج الفردي الطموح في مسار عكسي ضد هذه الدوائر من السلطة على وفق الرسم الآتي:

١- تيار السلطة ودوائرها

الأبوية	الأزهر	تيار الجمود في دار العلوم	القصور الإداري والسياسي	سلطة القرية	صعوبات الثقافة الإسبانية

٢- حركة الفرد و مقاومته

الذات الفردية	التعليم المدني	جامعة القاهرة	التيار الحداثي أو التجديدي	الترجمات إلى الإسبانية حول النظرية النقدية من اللغات الأخرى-	تحقيق الذات

فهذه هي الصورة التي يطرحها كتاب عين النقد من حال الاشتباك أو المقاومة أو الصراع مع دوائر السلطة والنفوذ في المجتمع، بحسب ما يرسخ خطاب الكتاب أو يحاول أن يجسد من أفكار ويطرح من دلالات، ولا يعني هذا الاستخلاص في مقاربتنا الإقرار الكامل بهذه الحال من الصراع أو التسلیم المطلق بتقاصيلها، وإلا تكون مقاربتنا هذه قد سقطت في فخ التماس التاريخ أو الحقيقة التاريخية بشكل مباشر ومطلق من النصوص الأدبية، وهو ما أكد نقاد التاريخية الجديدة على ضرورة تجاوزه، وهذا هو الفارق الجوهرى بين ممارسة التاريخية الجديدة والتاريخية التقليدية، "فهذا التيار الجديد رفض مفهوم الحقيقة التاريخية وإمكانية استعادتها كما هي من خلال قراءة النصوص الأدبية وغير الأدبية"^(١). ولكن ما ركزنا عليه في مقاربتنا هو هذه الحال من الصراع والصدام والمقاومة مع أشكال السلطة عبر هذه المسيرة بحسب ما عبر خطاب كتاب عين النقد، وحسب الإرادة الواقعية واللاوعية لمنشئ الخطاب في تشكيل هذه الدلالات، وصورتها النهائية في تشكيل شعريات ثقافية وكيف تشكل التاريخ الثقافي لهذه العقود التي مر بها المؤلف في سيرته ومسيرته حتى يصل إلى المحطة التي أراد فيها أن يبوح بما لديه عن هذا التاريخ أو تلك المسيرة الثقافية، أو بالأحرى كيف كان يراجع هذه المسيرة وهذه العقود وكيف حاورها وأراد لحواره معها أن يخرج في خطاب عام أو معلن متمثل في كتاب عين النقد، فالخاص دائماً ما يحمل دلائل عن العام، والنصوص الأدبية والسرديات أو المرويات الخاصة في النهاية تتشكل حواراً حول الحقبة التاريخية التي تتناولها أو ولدت منها بعيداً عن مفهوم الحقيقة التاريخية بتصوراته الجامدة أو اليقينية القديمة. فمن منظور التاريخية الجديدة، فإن "الحقيقة التاريخية تلاشت مع تلاشي اللحظة التاريخية التي ولدت داخلها، ولم يتبق لنا سوى سردية ومرويات عن التاريخ والثقافة، وهذه التمثلات للحقيقة التاريخية لا يمكن أن توصلنا إلى نقطة فهم موضوعي لها؛ لأنها هي نفسها (السرديات والمرويات) لم تكن بصيغة موضوعية بريئة، إنما كتبت وصيغت ضمن خطاب أيديولوجي مؤسسي، وتشكلت عناصرها الشكلية والمضمونية وفق اشتراطات ذلك الخطاب"^(٢).

يصبح النص الأدبي هنا دالاً على السياقات السياسية والثقافية والدينية التي أنتجته، وقد يكشف تاريخاً كاملاً ويجسد التحولات أو المحطات الأساسية في حركة المجتمع، وقد يكشف كذلك ملامحه العميق دون تناول مباشر، أو تصريحات مطولة حول طبيعة المجتمع، ولكنها تتجسد في السيرة بشكل عفوي، بما يجعل الإنسان نتاج عصره أو نتاج هذه السياقات مجتمعة. "كان انتقالى نهاية الخمسينيات من المعاهد الأزهرية إلى النافذة الوضيئه المشرعة أمامنا على جامعة القاهرة، وهي كلية دار العلوم التي كانت معقل الاستنارة حينئذ بمثابة العبور من ضفة المؤسسة التقليدية الخانقة إلى بستان الحادثة

(١) لحسن أحمامه، مرجع سابق، ص.٨.
(٢) لحسن أحمامه، مرجع سابق، ص.٨.

والفنون، حيث يتم عقد قران سعيد بين التراث والعلوم العصرية^(١). فقد أتاحت دار العلوم في ذلك العصر بعدها يبدو أنه كان غائباً في التعليم الأزهري، فجسّدت أو أبرزت جانب الحياة المعاصرة وجانباً الحداثة وحساسية اللحظة الراهنة والانشغال بالمستقبل، دون انغلاق تام على الماضي كما كان الحال في الأزهر في ذلك العصر.

بل إن هذا الأثر يمتد إلى ما هو نفسي وما يتصل بالتكوين الفردي أو السلوك الإنساني، وتتيح له دار العلوم بعدها خبرة إضافية لم تكن موجودة على المستوى الفردي والإنساني، وهو ما يرتبط بحضور المرأة أو بالأحرى الأنثى، التي كانت غائبة تماماً "ويكفي أنها أتاحت لنا مبدئياً أن نجلس على مقاعدها وفي أركانها الظليلية إلى جانب زميلاتنا من حسان المدارس، في مناخ جامعي مدني مختلط، يمتص ما احتقن في نفوسنا من حدة الذكرة الخشنة، ويرتفق بمستوى ملبسنا ومظهرنا وأحاديثنا إلى ما يتواهم مع عشقنا للشعر وولعنا بفنون الأدب"^(٢). يحيل هذا الرأي إلى سياقات من الكتب وقدر من الجلافة – إن جاز الوصف- التي كانت حاضرة نسبياً في المشهد التعليمي حينها، فهذه الصورة التي عاشها في دار العلوم أو أتاحتها له جامعة القاهرة في ذلك الزمن ترسم ملامح الصورة النقيض أو الحياة المقابلة أو ما كان يمثل أساساً ومتناً للتعليم الأكثر انتشاراً واتساعاً وبخاصة في الأرياف والمحافظات أو الأقاليم خارج العاصمة، من تعليم ديني تهيمن عليه حياة ذكرية خشنة بحسب وصفه. ليكون التحول إلى منظور مختلف وبعد جديد من الحياة تكون الأنثى فيه حاضرة في المشهد ومحركاً نحو تغيير جوهري في الملبس والمظهر عموماً ومن ثم يمكن أن تكون صانعة لتحول في الفكر ووجهة النظر أو زواباً النظر إلى الحياة والأدب والثقافة واستيعاب الذات والآخر وفهمهما. "ومقاربة النصوص بهذه الطريقة وقراءتها في سياقاتها مع بعضها، غالباً الأعمال غير الأدبية كان يمنح لجرينبلات والفقد الذين تتبعوه الفرصة ليرروا الأرثوذكسية والأصولية في المجتمع الذي كان كتاب القرن السادس عشر قد لا يقدرون أو لا يريدون التعبير عنه مباشرة"^(٣).

خاتمة:

وهكذا تكون هذه الدراسة قد عملت على مقاربة ملامح الهوية النقية لصلاح فضل عبر الإشارات والمعطيات المتوافرة في كتاب عين النقد، وهذه الصورة التي شكلت أو كونت هويته تم رصدها عبر منابعها أو روافدها التي عملت في نسجه أو صياغته وتحديد ملامح مسيرته وصبغت رحلته بعدد من الصبغات والألوان، وحددت انحيازاته وروافد لغته وبعض الملامح النفسية وأشكال الصراع أو دوائره وصادماته أو توافقاته، وعوامل استقطابه في سياق ثقافي شامل ومتتنوع وله جذور تاريخية ممتدة، منها ما يرتبط بالدين أو بالمؤسسات التعليمية، ومنها ما يرتبط بالسياسة أو المؤسسات الإدارية ومنها ما اتصل بنوازع أسرية أو مشاعر فردية معينة، أو رموز إنسانية مثل الأب والجد وطه حسين ومحمد غنيمي هلال ومحمد مندور، أو عوامل مكانية مثل القرية ومكتبة الجد فيها، ثم الانتقال من القرية إلى المدينة ويرتبط بكلية دار العلوم ومدرجاتها التي تجاور فيها لأول مرة مع المرأة وبدأ فيها حضورها في حياته وأثرها بحسب ما

(١) صلاح فضل، عين النقد، ص ٥٥.

(٢) صلاح فضل، عين النقد، ص ٥٥.

(٣) Liam Haydon, an analysis of Stephen Greenblatt's Renaissance Self-fashioning from more to Shakespeare, p. 11.

يعبر كتاب عين النقد بوضوح، ومنها ما يرتبط بالسفر إلى الخارج والفارق بين مدينة ثقافة وأخرى، ومنها ما ارتبط بحقل علمي أو معرفي على نحو ما نرى الأثر القانوني والأثر التشكيلي وبعض ظلال فكر اليسار في تلك الحقبة في أمريكا اللاتينية أو الثقافة الإسبانية. ثم رصد هذه العوامل التي شكلت هويته النقدية الفكرية في صياغة عدد من المبادئ العلمية والنقدية التي رسمت ملامح سيرته وحركته، وتجلّى في هذه المقاربة كيف يمكن للسيرة الذاتية/الكتابة عن الفرد أن تكون إضاءة حول التاريخ العام وبالمثل يمكن أن يكون الخطاب الفردي بذاته أو النص الأدبي أو العمل قابلاً لأن تتم إضاعته وتفسيره في إطار السياقات التاريخية العامة. والباحث هنا ربما يرى من المفيد عدم تقيد النصوص الأدبية والكتب بإطار معين وعدم غلقها على ذاتها أو حدود بنيتها، ومن المفيد رؤيتها في إطار من التداخل والتقاطع بين الخطابات المختلفة، فهذا الكتاب مثلاً يحوي شهادات سياسية وفكرية ضمنية عن الحقب الزمنية المرصودة أو المسرودة عنها، وهذه الشهادة خرجت وأصبحت أمام الضمير العام ومعروضة على المتلقي، ولهذا فإن مقاربة النصوص والخطابات وفق منهج التاريخانية الجديدة ربما تكون الأنسب من حيث الإلام بالطاقات المختلفة للخطاب ونوازعه الدلالية وظلله الجمالية والرسائلية كافة.

قائمة المصادر والمراجع

- ، إنتاج الدلالة الأدبية، مؤسسة مختار للنشر والتوزيع، ط١، القاهرة ١٩٨٨ م.
- ، شفرات النص، عين للدراسات والبحوث الإنسانية والاجتماعية، ط٢، ١٩٩٥ م.
- ، عين النقد، ط١، مؤسسة بناة للنشر والتوزيع، القاهرة، ٢٠١٨ م.
- جينز بروكمبير ودونال كربو، السرد والهوية (دراسات في السيرة الذاتية والذات والثقافة) تر: عبد المقصود عبد الكرييم، ط١، المركز القومي للترجمة، القاهرة، ٢٠١٥ م.
- صلاح فضل، أساليب السرد في الرواية العربية، دار المدى، دمشق، ط١، ٢٠٠٣ م.
- لحسن أحمامه في مقدمته لكتاب، التاريخانية الجديدة والأدب، مجموعة من المؤلفين، المركز الثقافي للكتاب، الدار البيضاء-المغرب، ط١، ٢٠١٨ م.

List of sources and references

- , *Ain Al-Naqd*, 1st edition, Battana Foundation for Publishing and Distribution, Cairo, 2018.
- , *Production of Literary Significance*, Mokhtar Foundation for Publishing and Distribution, 1st edition, Cairo 1988 AD.
- , *Text Codes*, Eye for Human and Social Studies and Research, 2nd edition, 1995 AD.
- Harold Aram Veeser, *The New Historicism*, Routledge, 1st edition, 1989

Hassan Hamama in his introduction to a book, New Historicism and Literature, a group of authors, the Cultural Center for Books, Casablanca-Morocco, 1st edition, 2018 AD.

Jens Bruckmeyer and Donal Karbo, Narration and Identity (Studies in Biography, Self and Culture) Refer: Abdel Maqsoud Abdel Karim, 1st Edition, The National Center for Translation, Cairo, 2015 AD.

John Brannigan, New Historicism and Cultural Materialism, ST. MARTIN'S PRESS, New York, 1998

Liam Haydon, an analysis of Stephen Greenblatt's Renaissance Self-fashioning from more to Shakespeare, Routledge, London, 2017

Neema Parvini, Shakespeare and Contemporary theory, New historicism and cultural Materialism, Bloomsbury. London, first published 2012

Salah Fadl, Narration Methods in the Arabic Novel, Dar Al-Mada, Damascus, 1st edition, 2003 AD.